



Mitglied der Hamburger
Wochenblatt-Kombination.
Gesamtauflage: 954.104

DAS IST DRIN

Volkdorf

Radeln an der neuen
Halenreie > 2

Volkdorf

Freiheit und Abenteuer
für den guten Zweck > 3

Bergstedt

Schach für jedermann
beim Dähne-Pokal > 14

Pingpong

VOLKSDORF Sonntagsspaß:
Zum Jedermann-Turnier im
Einzel sind alle Tischtennis-
begeisterten herzlich
eingeladen. Ein Startgeld
wird nicht erhoben. Jeder
Spieler erhält eine persön-
liche Urkunde mit seinem
Namen und seiner Plat-
zierung. Die besten drei
Spieler werden zusätzlich
mit einem Pokal geehrt.
Meldeschluss für das Tur-
nier ist Freitag, 2. August,
Treffpunkt ist am Sonntag
um 11 Uhr, die Spiele begin-
nen um 11.30 Uhr. (sl)

Sonntag, 11. August,
Gelände Sommerbad
Volkdorf, Moorbekweg 100

Suppensamstag

SASEL Der selbst verwal-
tete Nachbarschaftstreff,
Treffpunkt Saselberg, hält
für Bewohner und Nach-
barn des Quartiers ein
vielseitiges Programm be-
reit. Dazu gehört auch der
beliebte Suppensamstag,
bei dem an jedem letzten
Sonnabend im Monat mit
Nachbarn gekocht und
gemeinsam gegessen wird.
Wer mitmachen möchte,
sollte sich bitte bis zum
Dienstag vor dem Suppen-
samstag bei Karl-Walter
Born, Tel. 41918038, oder
Jutta Naujokat-Gravert, Tel.
5593214, anmelden. (ds)

Sonabend, 27. Juli,
12-14 Uhr, Treffpunkt
Saselberg, Heegbarg 89a

Gesucht

ALSTERTAL/WALDDÖRFER
Für rund 100 Austausch-
schüler aus aller Welt
sucht die gemeinnützige
Austauschorganisation
Youth For Understanding
(YFU) Gastfamilien. Die
Fünfzehn- bis Achtzehn-
jährigen kommen im
August/September, haben
grundlegende Deutsch-
kenntnisse, besuchen eine
Schule vor Ort und freuen
sich sehr auf ihren Aufent-
halt in Deutschland. YFU
steht vor und während des
Austauschs bei allen Fragen
mit persönlicher Betreuung
vor Ort zur Seite. (sl)

Info gibt es unter Tel. 040
227002-778, per E-Mail an
gastfamilien@yfu.de und auf
www.yfu.de

Nostalgie in Poppenbüttel

Verein **HISTORISCHE S-BAHN HAMBURG E.V.**
feiert seinen 20. Geburtstag



Auch der Museumszug 470 128 kommt ins Alstertal

Foto: Marcel Auktun

**POPPENBÜTTEL - Freunde
historischer S-Bahnzüge
werden am kommenden
Wochenende am Bahnhof
Poppenbüttel voll auf ihre
Kosten kommen.**

DORIS SCHULTES

Anlässlich des 20. Jubiläums
des Vereins Historische S-
Bahn Hamburg e.V. werden
mit dem 471 082 und 470 128
gleich zwei Museumszüge
zu sehen sein. Eine seltene
Gelegenheit für interessierte
Fotografen. Der 470 128 wird
im S-Bahnhof Poppenbüttel
an Gleis 2 neben dem 471 082
stehen.

Neben einem gastronomi-
schen Angebote gibt es auch
kleine Souvenirs zu kaufen.

Eine Ausstellung über die
Geschichte des Vereins und
seiner Fahrzeuge rundet das
Angebot ab. Leider können
aufgrund von Baustellen im
Netz keine Sonderfahrten
stattfinden. Wer den 470 128
fahrend erleben möchte, hat
dazu erst Anfang September
beim Tag des offenen Denk-
mals Gelegenheit.
Das Vereinsteam beant-
wortet nicht nur alle Fragen
rundum Technik und Histo-
rie der Züge, sondern auch
zum Verein und seiner Ak-
tivistäten. Die Veranstaltung
und Ausstellung ist kosten-
frei, Spenden für den Erhalt
der Museumszüge sind aber
gern gesehen.

Der Verein Historische S-
Bahn Hamburg e.V. hat es

sich zur Aufgabe gemacht, die
über 100-jährige Geschichte
der Hamburger S-Bahn zu er-
forschen, für die Nachwelt zu
erhalten und zu präsentieren.
Das Herzstück der Vereins-
arbeit gilt dem Erhalt und der
Betreuung der Museumszüge
ET/EM 171 082 und 470 128
der Hamburger S-Bahn. Au-
ßerdem besitzt der Verein
ein umfangreiches Archiv
mit zahlreichen Fotos, Plä-
nen und Fahrzeugunterlagen
aus den letzten Jahrzehnten,
das kontinuierlich gesichtet
und für Präsentationen und
Broschüren genutzt wird.

Sonabend, 20. Juli,
12-18 Uhr, S-Bahnhof
Poppenbüttel

Wer hat mit Farbe herumgeschmiert?



Ein Polizist dokumentierte und fotografierte am Montagmorgen
in Poppenbüttel jede einzelne Schmiererei. Dann wurde der Tatort
mit Flatterband markiert

Foto: Florian Büh

POPPENBÜTTEL Über eine
Stunde benötigte ein Poli-
zist am Montag, um an der
Harksheider Straße - zwi-
schen Kupferteichweg und
der Landesgrenze nach Nor-
derstedt - alle am Wochen-
ende hinterlassenen Schmie-
rereien in einer Anzeige
festzuhalten: Ein oder gleich

mehrere Täter hatten irgend-
wann zwischen Freitagabend
und Montagfrüh mehr als 17
Lichtmasten, mindestens ei-
nen Stromkasten, zwei Müll-
eimer und sogar den Fußweg
mit Farbe verunstaltet.

Nun wird der gesamte Fall
sogar an den Staatsschutz
übergeben. Denn neben ei-
nem eingekreisten „A“ und
„Antifa“, „FCK NZS“ und
„NO AFD“ wurden Aufkleber
mit dazu passenden Sprü-
chen aufgeklebt. Eine Spray-
dose konnte als Tatwerk-
zeug sichergestellt werden.
Nun werden von ihr Spuren
gesichert und ausgewertet.
Jede einzelne Schmiererei
wird mindestens als Sach-
beschädigung verfolgt. Ob es
den Tätern wirklich um eine
politische Aussage ging, oder
um etwas ganz anderes, das
wissen wohl nur sie. (büh)

FRANK HOFFMANN
IMMOBILIEN

GUTSCHEIN
KOSTENFREIE WERTERMITTLUNG
IHRER IMMOBILIE

040 / 368 200 100

Dirk Otto

www.frankhoffmann-immobilien.de

Gesund leben, - gesund bleiben

mit **Heidebeeren**
von Fölster

Saisonstart
18.07.19

selbstpflücken

Solange der Vorrat reicht

Willenscharen Aukrug Neumünster
Bad Bramstedt

Do-So von 9-19 Uhr H.-J. Fölster info: 0 43 24-514

www.heidelbeerhof-folster.de

Meine Heimat.
Meine Sicherheit.
Meine Sparkasse.

Auf Nummer sicher gehen -
mit dem S-Privat-Schutz
Plus der Provinzial.

Jetzt Sicherheitspaket
schnüren und 10% auf den
Gesamtpreis* sparen!

* Ab der 3. Versicherung

Sparkasse
Holstein

#GemeinsamAllemGewachsen

f i s t

Abschlepp- und Bergungsdienst
**Reifen Börse
Riemschneider**
Abschleppen - Bergen - Int. Rückholdienst

**Wir halten Sie mobil! Bei größeren Reparaturen und auch
ab der großen Inspektion können Sie bei uns ein kostenloses
Ersatzauto erhalten (sofern nicht alle unterwegs sind)**

**Wir führen die Inspektion und die Reparatur an Ihrem
Fahrzeug nach Herstellervorgabe durch!**

**Zweirad, Pkw, Transporter und Wohnmobil/Wohnwagen sind
bei uns gut aufgehoben!**

**Auf Wunsch lagern wir Ihre Räder zu
einem vernünftigen Preis ein! Wir
reparieren Ihren defekten Reifen
wenn möglich!**

**Vereinbaren Sie noch heute einen
Termin!**

Reifen Börse Riemschneider GmbH
Pezolddamm 156-158
22159 Hamburg
Telefon: 040-640 90 20

... wir sind ADAC-Mobilitätspartner ...

Ersatzteile
Zubehör
Räder
Reifen
HU/AU
Unfallreparatur
Inspektion
Kfz-Meisterbetrieb

Radeln an der neuen Halenreie

Mit der Polizei an **VOLKSDORFS HAUPTSCHLAGADER**: Wie verhält man sich richtig?



1



2



3



4

VOLKSDORF – In der warmen Jahreszeit sind auf den Straßen im Alstertal und den Walddörfern deutlich mehr Radfahrer unterwegs als sonst. 2019 stellt das zuständige Polizeikommissariat 35 in Poppenbüttel einmal mehr fest, dass damit leider auch die Anzahl der Verkehrsunfälle mit Radfahrern steigt.

OLIVER SPATZ

Besonders auffällig sind Unfälle, bei denen nach rechts abbiegende Autofahrer parallel auf dem Radweg oder freigegebenen Gehweg fahrende Radfahrer übersehen. Immer wieder kommt es auch zu Unfällen, bei denen Radfahrer die falsche Rad-/Gehwegseite benutzen und von Autofahrern, die aus Grundstückseinfahrten oder Einmündungen kommen, übersehen werden.

Seit Ende November 2018 ist die Grundinstandsetzung der Straße Halenreie abgeschlossen. Im Zuge der Baumaßnahmen an der Volksdorfer Hauptverkehrsachse wurden auch die Einmündungen Halenreie/Kattjahren und Halenreie/Waldweg (Nord), die vor einigen Jahren bereits provisorisch umgestaltet worden waren, endgültig hergestellt.

Insbesondere aufseiten von Fahrradfahrern gibt es häufig Fragen, wie sie sich beim Befahren der Halenreie richtig verhalten. Daher kam die Polizei mit der Heimat-Echo-Redaktion zu einer Ortsbegehung zusammen. Friedhelm Petersen, Leiter Prävention und Verkehr am PK 35, sowie Volksdorfs Stadtteilpolizisten Dietmar Koop und Thomas Krug erklärten, was seit der Neugestaltung zu beachten ist.

Halenreie in Richtung Norden/Bergstedt

Am Kreisverkehr am U-Bahnhof Volksdorf geht es los. Schnell wird deutlich, dass viele Radfahrer den Fußgängerüberweg (Zebrastrifen) benutzen, um die Straße zu überqueren, dabei aber nicht absteigen. Das jedoch ist Pflicht.

Ab dem Kreisverkehr in Richtung Bergstedt müssen Radfahrer auf der Straße fahren und den Radfahrstreifen benutzen, der von der übrigen Fahrbahn mit dicker, durchgezogener Linie abgegrenzt und in regelmäßigen Abständen mit einem Fahrradsymbol markiert ist (Fotos 1 und 2). Autofahrer dürfen auf diesem Radfahrstreifen nicht fahren, halten oder parken. Wer dort als Radfahrer dennoch Angst verspürt, muss auf dem Fußweg schieben – Radfahren ist hier untersagt. Die Arkaden zwischen Kreisel und Wochenmarktplatz dürfen von Radlern ebenso wenig durchfahren werden.

Bei der Einmündung Kattjahren wird der Radfahrstreifen kurz zum Radschutzstreifen mit gestrichelter Linie (Foto 3). Hinter Kattjahren fahren Radler entweder auf der Straße weiter oder auf dem Fußweg, denn hier steht in Höhe Walddörfer Sportverein ein Schild, das vorsichtiges Radfahren auf dem Gehweg erlaubt (Foto 4).

Um in die Einmündung Waldweg-Süd zu gelangen, fahren Radfahrer entweder auf die Linksabbiegespur, die Bussen und eben Radlern vorbehalten ist – Autofahrer müssen die Einmündung Waldweg-Nord befahren –, und biegen ab, sobald frei ist (Foto 5). Oder sie fahren noch ein Stück auf dem Fußweg

weiter, steigen ab und überqueren dann, wenn die Fahrbahn frei ist, über die Sprunginsel hinweg die Halenreie.

Wer auf der Halenreie bleibt, hat weiter die Wahl, auf der Straße oder auf dem Gehweg zu fahren. Nach der Ausfahrt in Höhe Halenreie 40–44 beginnt vom Fußweg aus ein kurzer roter Radweg, der dann neben dem Fußweg als Radfahrstreifen auf der Fahrbahn weiterläuft (Foto 6). Diesen Radfahrstreifen müssen Radler benutzen, da hier kein „Radfahrer frei“-Schild steht. Wer dann links in den Waldweg-Nord fahren will, muss sich rechts in der kurzen Einfädelungsspur für Linksabbieger einordnen und dort an der Fahrradampel warten, bis diese Grün zeigt (Foto 7).

Auf der Halenreie weiter nach Bergstedt ist die Benutzung des Radfahrstreifens auf der Fahrbahn zwingend. Den Fußweg zu benutzen ist nicht erlaubt. Hinter der Einmündung Buckhorn läuft der nun gestrichelte Radschutzstreifen in Höhe Jacques' Weindepot aus (Foto 8). Der Radfahrer hat nun die Wahl, ob er auf der Fahrbahn oder auf dem Gehweg fahren möchte. Hier ist sogar noch die Benutzung des Gehwegs in beide Richtungen gestattet.

Halenreie in Richtung Süden/Berne

In der Gegenrichtung können Radler auf der Straße fahren oder den ebenfalls in beide Richtungen freigegebenen Fußweg benutzen (Foto 9, Höhe Rögenweg). Hinter der Ampel an der Einmündung Buckhorn erlaubt ein „Radfahrer frei“-Schild das Fahren auf dem hier beginnenden Sandweg (Foto 10). Daneben ist natürlich das Fahren auf der Straße erlaubt.

Biegt man rechts auf den Waldweg-Nord ab, muss man dort auf der Straße weiterradeln. Der Gehweg (Sandweg) ist hier nämlich nicht für Radfahrer freigegeben.

Bleibt man hingegen auf der Halenreie, darf man wiederum auf dem Fußweg oder der Fahrbahn in die Pedale treten. Will man rechts in die Einmündung Waldweg-Süd, hat man die Wahl, mit dem Fahrrad entweder auf der Fahrbahn oder auf dem linken Gehweg zu fahren. Der ist hier für Radfahrer freigegeben, damit sie im weiteren Verlauf des Waldwegs eine durchgängige Führung neben der Fahrbahn in Richtung Sasel nutzen können.

Wer auf der Halenreie bleibt, kann auf Straße oder Fußweg fahren (weiter „Radfahrer frei“-Schild). Wer dann links in die Straße Kattjahren abbiegen möchte, hält entweder an der Fußgängerampel an und schiebt sein Rad über die Halenreie oder er nimmt vorher, wenn er auf der Straße fährt, die Linksabbiegespur für Autos (Foto 11). Wer hingegen weiter der Halenreie folgt, hat auch hier wieder die Wahl, bis zum Kreisverkehr am U-Bahnhof auf der Fahrbahn oder dem Gehweg zu fahren.

Auf vielen Abschnitten kann der Radfahrer also wählen – die sogenannte Servicelösung. Wichtig ist aber, dass ein für Radler freigegebener Fußweg nicht zum Radweg wird. Es ist also immer vorsichtiges, rücksichtsvolles Fahren geboten. Und die drei Polizeibeamten betonen, dass Radfahrer, die auf der Straße unterwegs sind, dort von motorisierten Verkehrsteilnehmern in der Regel am besten gesehen werden. Die Unfallstatistik jedenfalls gibt ihnen recht.



5



6



7



8



9



10



11

BEERDIGUNGSMANAGEMENT



HEIKE HIESTERMANN
BESTATTUNGEN

Ehrlich • Menschlich • Kompetent
Tel. 040-6000 3226
Ihre Bestatterin
für Hamburg und Umgebung.
Auf Wunsch kommen wir zu Ihnen
nach Hause.

Tradition verpflichtet

BESTATTUNGEN



Eggers
Poppenbüttel

Ohlendieck 10
22399 Hamburg

Telefon 040 602 23 81

info@bestattungen-eggers.de
www.bestattungen-eggers.de

250 Jahre Familientradition

Beerdigungsbüro



Beck

„St. Anschar seit 1752“

Individuelle Beratung –
Sorgsamste Ausführung



Fuhlsbüttler Straße 739
22337 Hamburg-
Ohlsdorf

jederzeit erreichbar
040/59 18 61

Freiheit und Abenteuer für den guten Zweck

Ein Volksdorfer Paar fährt **SPENDEN FÜR DAS DIAKONIE HOSPIZ** ein

VOLKSDORF **Glücklich, stolz und – zumindest mental – eigentlich schon erneut am Start: Christina und André Machon aus Volksdorf sind in der zweiten Juni-hälfte die Charity Rallye „Baltic Sea Circle“ mitgefahren, das Heimat-Echo berichtete.**

SUSANNE LORENZ

Der Grund für die Teilnahme an der Rallye? Natürlich die Sehnsucht nach Freiheit und Abenteuer, aber auch der Wunsch, Spenden für „etwas Gutes“ zu sammeln. Der Plan ist aufgegangen: Den sensationellen Betrag von 3.820 Euro konnten die beiden einfahren – „gespendet haben überwiegend Freunde und Familie“, sagt André Machon. Dafür bedanken die beiden sich ganz herzlich. 2.770 Euro davon kommen jetzt dem Diakonie Hospiz Volksdorf zugute, 1.050 Euro gehen an die DKMS, die an Blutkrebs erkrankte Kinder unterstützt. 600.000 Euro insgesamt haben alle Rallye-Teams gemeinsam eingefahren. Zehn Länder, 8.208 Kilometer in 16 Tagen – haben die Machons in ihrem treuen Oldtimer MAZDA NX5NA zurückgelegt. Eindrücke ohne Ende, atemberaubende



Am vergangenen Freitag übergaben Christina und André Machon den Scheck an Ingrid Agbottah-Koch vom Diakonie Hospiz Volksdorf. Die Summe wird dazu beitragen, dass eine breite, höhenverstellbare Bettverlängerung für sehr große Patienten und tragbare CD-Player für die Krankenzimmer angeschafft werden können

Landschaften, Elche, Rentiere, sympathische Menschen, Zusammenhalt, Austausch, Spaß. „Das Auto hat hervorragend durchgehalten“, freut sich André Machon, „einige andere Teams mussten die Rallye aufgrund technischer Probleme abbrechen“. Und: „Die Tour war einfach erfüllend und – trotz aller Fahre-rei – auch erholsam“, fasst Christina Machon ihre Empfindungen zusammen. „Am stärksten hat uns die Strecke von den Lofoten bis zum Nordkap beeindruckt“, sind sich die beiden einig, „durch unvorstellbar schöne Landschaften sind wir gefahren, das wird uns immer im Gedächtnis bleiben“. Schon jetzt sind neue Herausforderungen in Planung: Fahren wir im September die „European 5000 Adventure Rallye“ mit oder sind wir erst 2021 bei den „Knights of the Islands“ dabei, dem ultimativen Großbritannienabenteuer? Und für welche Einrichtung wollen wir dann Spenden einwerben? DASS die zwei wieder fahren werden, steht auf jeden Fall außer Frage...

Bekannt wird überraschend. Besprechen wird begeistern. Bank wird besonders. Nichts liegt näher als die Haspa.

Große Wiedereröffnung!

Wir feiern unsere Eröffnung am 25.07.2019 von 9 bis 18 Uhr. Lassen Sie sich überraschen, wie sehr sich Ihre Haspa verändert hat – und wie sehr wir doch die Alten geblieben sind. Wir freuen uns auf Sie!

haspa.de/filiale-der-zukunft

Haspa Filiale Bergstedt
Volksdorfer Damm 180
22359 Hamburg

Haspa
Hamburger Sparkasse

Sechs Wochen lang Sonne sammeln

Gewinnspiel auf Seite 5

MATHIAS LOTH
Garten- und Landschaftsbau | Erdbau

Erdarbeiten | Pflasterungen | Container
Gartengestaltung | Kellerdurchfeuchtung

Wohldorfer Damm 112b
22395 Hamburg
info@loth-erdbau.de
Büro: 040-525 99 236
Mobil: 0170-775 69 69

**BIST DU IN NOT
GEH ZU LOTH**

www.loth-erdbau.de

LESER-ECHO

Liebe Rebecca, liebe Jessika, lieber Jonas, lieber Flo,

all diese und viele weitere Namen hören wir fast täglich abends bis spät in die Nacht in der Grünanlage hinter unserem Haus – und zwar geschrien, nicht gerufen ... Wir sind Anlieger des Spielplatzes Im Allhornring bzw. Parks Am Eichenreihen in Volksdorf. Seit mehr als einem halben Jahr finden nächtlich eure Zusammenkünfte mit bis zu 30 bis 40 Jugendlichen oder noch mehr statt, in einer unerträglichen Laut-

stärke, die wir auf keinen Fall weiter hinnehmen, da sie unsere Nachtruhe erheblich beeinträchtigt und stört. Es wird in einer Lautstärke kommuniziert, die eine verbale Umweltverschmutzung darstellt, und es fliegen Flaschen. Vielleicht gehört ihr auch zu den Jugendlichen, die zur Freitagsdemo gehen und gegen Umweltverschmutzung im eigentlichen Sinne demonstrieren? Diese Form eurer Treffen ist für uns unerträglich und einfach rücksichtslos. Nicht zuletzt kann man sich vorstellen, dass ihr

sicher nicht nach Hause geht, wenn ihr nach Alkoholkonsum mal zur Toilette müsst. Dies wird dann ebenfalls auf dem Spielplatz „erledigt“, auf dem dann Kinder und auch unsere Enkelkinder spielen. Leider müssen wir auch immer wieder Glasscherben vor Ort aufsammeln. Ich möchte mir nicht vorstellen, was passiert, wenn sich eines der Kinder daran verletzt – stellt euch nur mal vor, es wären eure Kinder. Also bitte trifft euch doch in euren Gärten und seid dort laut. Mal sehen, was eure Eltern und Nach-

barn dazu sagen. Wir jedenfalls sind glücklich, wenn es regnet, denn dann ist es ruhig. Wir haben die Situation lange genug aushalten müssen – jetzt muss mal Schluss sein damit. Habt bitte Verständnis für uns. Andernfalls schalten wir die Polizei ein.

Der Verfasser ist der Redaktion bekannt

Leserbriefe geben die Meinung des Einsenders wieder. Die Redaktion behält sich vor, sie zu kürzen oder nur Auszüge daraus wiederzugeben.

„Hier wohne ich richtig gern“

20 Jahre Seniorenresidenz Bramfeld. Hier ist man gut versorgt

BRAMFELD Mit einem Lächeln im Gesicht sitzt Frau Erika Christiansen in ihren großzügigen vier Wänden in der Seniorenresidenz in Bramfeld. „Ich habe hier so eine tolle Wohnung gefunden, der Ausblick ins Grüne ist einfach wundervoll. Hier wohne ich richtig gern“, sagt die Bewohnerin stolz. Kein Wunder, denn die moderne Wohnanlage im Mützendorfersteed 9 ist bestens ausgestattet. Sie verfügt über insgesamt 26 exklusive Servicewohnungen (darunter auch einige Studios) und entspricht den neuesten Erkenntnissen des „barrierefreien Wohnens“. Die Apartments (alle auch per Fahrstuhl erreichbar) haben in der Regel Südbalkone, individuell und freundlich gestaltete Küchen und Bäder und auch die Anschlussmöglichkeit für eine Notrufanlage ist vorhan-



Bewohnerin Erika Christiansen (Mitte) mit der Hausdame Martina Niemann und dem Chef und Erbauer der Seniorenresidenz Niels Meyn Foto: ife

den. Mit ihr kann im „Ernstfall“ Hilfe gerufen werden. So haben die Bewohner größtmöglichen Komfort und optimale Sicherheit. Die hier lebenden Singles und Ehepaare fühlen sich



Regelmäßig machen die Bewohner der Anlage spannende Ausflüge

rundum wohl und heimisch in ihren großzügigen Komfortwohnungen. Sie genießen das umfangreiche Unterhaltungs- und Ausflugsprogramm – unter anderem auch Seniorengymnastik, einen „bunten Nachmittag“ mit Spielen, Spaß und „English Tea“, ein Mal- und Zeichen-Vormittag sowie jeden Dienstag eine Kaffeetafel mit Live-Musik zum Zuhören und Mitsingen. Für die gebotenen Leistungen sind die Monatsmieten (ab 1628 Euro) überaus fair kalkuliert. Enthalten sind unter

anderem sämtliche Neben- beziehungsweise Betriebskosten (Strom, Heizung, Wasser, diverse Service-Leistungen und Ausflüge. Die zentrale Lage direkt am Bramfelder Dorfplatz mit dem Wochenmarkt, einem großen Einkaufszentrum und vielen Arztpraxen sind weitere Vorteile der Anlage, zu der auch eine Cafeteria sowie Therapieräume gehören. (wb) » Seniorenresidenz Bramfeld, Mützendorfersteed 9

Seniorenresidenz Bramfeld 1.1.2019
20 Jahre

Sicherheit – Komfort – Kontakte
Ruhige, zentrale Südlage im alten Dorfkern
Exklusive 1–3-Zimmer-Apartments für Service-Wohnen mit allem Komfort.

20 Jahre direkt am Dorfplatz Mützendorfersteed 9

Appartementpreise ab € 1628,- im Monat (inkl. Strom, Wasser, Heizung, div. Serviceleistungen, hausinterne Veranstaltungen, Ausflüge usw.). Als Wahlleistungen stehen viele Möglichkeiten zur Verfügung, wie z.B. das Mittagmenü oder die Wohnungsreinigung. Diese Wahlleistungen können durch das Serviceteam vermittelt werden.

Ärzte, Therapeuten, Krankengymnasten, Fußpflege und Friseur kommen ins Haus.
Info-Material und Vermietung der Service-Wohnungen: Tel. 602 16 73
+ Tel. 646 05-555 (9:00 - 13:00 Uhr)

– ANZEIGE –

KULTUR GUT

Installation und Performance

KUNST



Prof. Julia Lohmann vom Department of Seaweed präsentiert am Sonntag, 28.7. ihre Installation „Teehaus Alge“

VOLKSDORF Im Hühnerhaus Volksdorf ist im Rahmen des Hamburger Architektursommers am letzten Juliwochenende wieder Ungewöhnliches zu erleben: Zwei Installationen und eine Performance: Die Künstler Professor Julia Lohmann und Gero Grundmann vom „Department of Seaweed“ zeigen ihre Installationen „Planen und Werden“ (G. Grundmann, 27. Juli ab 16 Uhr), dazu: Angela Anzi mit Carolin Jüngst und Flo-

rian Bräunlich mit ihrer Performance „Beschallung mit Objekten“. Am Sonntag, 28. Juli ist die Installation „Teehaus Alge“ (J. Lohmann) zu erleben, ab 16 Uhr sind Julia Lohmann und Gero Grundmann im Gespräch mit dem Philosophen Andreas Kohlshmidt M.A. zu erleben. (sl)

▶ **Hühnerhaus Volksdorf, Horstlooge 32**

Persischer Kochworkshop

WORLD FOOD

MEIENDORF Betörende Aromen, hochwertige und frische Zutaten und deren schonende Zubereitung geben beim „1001 Nacht“-Kochworkshop den Ton an. Die persische Küche ist in ihren Geschmacksnuancen einzigartig. Beim Workshop lernen die Teilnehmer unter fachkundiger Anleitung einer persisch-deutschen Köchin und studierten Ernährungswissenschaftlerin die Raffinesse dieser Küche kennen. Gewürze, Kräuter und viele

frische Lebensmittel werden in Gerichten kombiniert, die die Sinnlichkeit des Orients verströmen und gleichzeitig den Prinzipien unserer modernen Küche entsprechen. Kosten 23 Euro inkl. Lebensmittel. Anmeldung und weitere Infos unter Tel. 671 057 95 oder roghieh.r@t-online.de. (ds)

▶ **Sonntag, 21. Juli, 12–16 Uhr, Bürgerhaus in Meiendorf, Saseler Straße 21**

Shantychor in Concert

GESANG

VOLKSDORF In der norddeutschen und Hamburger Traditionsmusik hat sich der Shantychor „Windrose“ längst einen Namen gemacht. Unter der Leitung von Helmut Stegmüller bringt er jetzt maritimen Hörgenuss direkt in die Residenz am Wiesenkamp. Gegründet wurde der Hamburger Chor im Frühjahr 1977 von 13 Kameraden der Minensuchkameradschaft Hamburg. Auf die Frage, was Shanties denn seien, erhält man meist die Antwort:

Shanties sind Arbeitsgesänge an Bord der Segelschiffe, wo es absolut wichtig war, dass viele Tätigkeiten von den Seeleuten gemeinsam im Gleichtakt vorgenommen wurden. Seit Ende der Segelschiffszeit werden Shanties nur noch zum Vergnügen gesungen. Eintritt 8 Euro. (ds)

▶ **Samstag, 20. Juli, 16 Uhr, Restaurant der Residenz am Wiesenkamp, Wiesenkamp 16**

Chorerlebnis am Rockenhof

MUSIK

VOLKSDORF Mitten im kulturellen Sommerloch bietet sich in der Kirche am Rockenhof ein ganz besonderes Chorerlebnis an: Der Deutsche Jugendkammerchor unter der Leitung von Florian Benfer gibt ein Konzert. Dieser Jugendkammerchor ist ein nationales Auswahlensemble unter Trägerschaft des Deutschen Chorverbands. Sängerschaft aus ganz Deutschland kommen hier zusammen, um gemeinsam auf höchstem künstlerischem

Niveau an einem unverwechselbaren Kammerchorklang zu arbeiten. Das Programm vereint anspruchsvolle klassische A-capella-Literatur mit einem sommerlichen Streifzug durch die Welt der Chansons und Chorlieder. Eintritt frei, Spenden sind willkommen. (ds)

▶ **Sonnabend, 27. Juli, 18 Uhr, Kirche am Rockenhof, Rockenhof 5**

Von der Menschenwürde

SEMINAR

ALSTERTAL/WALDDÖRFER Das tut gut: etwas Schönes für den Herbst planen. Wenn der Sommer zur Neige geht, erwacht der Geist, und die Neigung, sich wieder „indoor“ mit anderen Themen als Ferien und Eis-Essen auseinanderzusetzen steigt. Da kommt ein philosophisches Wochenende gerade recht: Vom 13. bis zum 15. September tagt die Philopraxis mit Helmut Stubbe da Luz und Tanja Trede-Schicker in Schleswig Holstein, genauer gesagt: in Sankelmark im Kreis Schleswig-Flensburg. An diesem Wochenende will man sich dort mit der Men-

schwürde auseinandersetzen – einem schier unerschöpflichen Thema, fast nie können alle Aspekte zugleich ins Auge gefasst werden. Ganz sicher gehören jedoch Individualität, Identität, Authentizität, Unverwechselbarkeit dazu – stets in einem Spannungsverhältnis zu gleichermaßen bedeutsamen „Dazugehörigkeiten“. (sl)

▶ **Wer mehr wissen möchte, wende sich an Helmut Stubbe da Luz unter Tel. 605 50705 oder per E-Mail an info@denkendenken.com**

Jessen
Inh. P. Jessen - Volksdorfer Damm 271 - 22395 Hamburg - Tel. 040 60441170
Montag bis Samstag von 07:00 - 20:00 Uhr geöffnet!

Wir sind wieder da!
Große Neueröffnung
am 16.07.2019.

Wir ♥ Lebensmittel.

Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!

Gültig vom 16.07.2019 - 20.07.2019

<p>Nackengrillsteak mariniert Kräuter oder Paprika 1 kg</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">5.55</p>	<p>Cherry-Rispentomaten aus den Niederlanden Klasse I, mit feinem Honigaroma 200 g Schale 100 g = 0,50</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">0.99</p>	<p>Avocado aus Peru Klasse I Stück</p> <p style="text-align: center; border: 1px solid black; padding: 2px;">genussreif</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">0.99</p>	<p>Gustavo Gusto Steinfenpizza tiefgefroren, verschiedene Sorten z. B. Salami, 460 g Packung 1 kg = 6,50</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">2.99</p>
<p>Magnum Multipack Spezialitäten tiefgefroren, verschiedene Sorten z. B. White Chocolate, Strawberry 4 x 110 ml Packung 1 Liter = 4,27</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">1.88</p>	<p>Leibniz Butterkekse 200 g Packung 100 g = 0,35</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">0.69</p>	<p>Lorch Wein verschiedene Sorten 1 Liter Flasche</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">2.99</p>	<p>Tanqueray London Dry Gin 47,3% Vol. 0,7 Liter Flasche 1 Liter = 19,99</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">13.99</p>



TERMINE

20. – 26. JULI

Sonnabend, 20. Juli 14.30–16.30 Uhr, Sommerfest

Der Bürgerverein Sasel-Poppenbüttel feiert sein Sommerfest. Gäste sind willkommen. Anmeldung unter Tel.: 602 81 35 erwünscht, aber nicht notwendig.

DRK Treffpunkt Sasel, Redder 2b

15.30–19.30 Uhr, Geländeradrennen

„Stevens-Sommercross“ vom Cyclocross-Hamburg e.V., Radrennen im Gelände für Querfeldein, Gravel und MTB (auch am 10.08. und 31.08.)

Cyclocross-Land, Moorredder

Montag, 22. Juli 18–20 Uhr, Botanische Pflanzennamen

Im Rahmen des Spazierganges durch den Botanischen Sondergarten werden die Entstehung der botanischen Namen und ihre Bedeutung erklärt. 2 Euro, Kinder frei, Anmeldung unter Tel. 693 97 34 oder per E-Mail an sondergarten@wandsbek.hamburg.de

Botanischer Sondergarten, Walddörferstraße 27

18 Uhr, Kurs: PowerPoint

PowerPoint für Berufstätige: Fit für den Job. Bildschirm-

präsentation, Vorlagen und Objekte wie Diagramme, Bilder und Videos erstellen. Termine: 22., 29. Juli und 5. August, jeweils 18–20.50 Uhr. Grundkenntnisse erforderlich. 137 Euro (Ermäß. mögl.), Info und Anmeldung unter Tel. 428 853-0 oder per E-Mail an ost@vhs-hamburg.de.

Volkshochschule, Berner Heerweg 183

Dienstag, 23. Juli Ab 10 Uhr, Fotoausstellung

„Einzigartig! Wesen der Natur“: Die Fotografien von Karl-Heinz Watzlaw, Bewohner der Residenz am Wiesenkamp, zeigen Momentaufnahmen, hauptsächlich von Tieren. Die Ausstellung läuft bis zum 28. Juli, Eintritt frei.

Residenz am Wiesen- kamp, Foyer, Wiesen- kamp 16

Mittwoch, 24. Juli 10–18 Uhr, Ausstellung

„Natur-Impressionen“ von Günther Albrecht, Uwe Beckmann, Doris Greiling und Holger Kortegast, vier ambitionierten Amateurfotografen, Fotodrucke von Landschaften, Tieren, Pflanzen

und Naturphänomenen aus vier unterschiedlichen Sichtweisen. Ausstellung läuft bis zum 1. September.

Forum Alstertal, Kritenborg 18

Donnerstag, 25. Juli 17–20 Uhr, Holzworkshop

Beim kreativen Gestalten mit Holz auf der „Werkwiese“ kann eigenständig, aber auf Wunsch mit Hilfestellung, eine Blumenvase hergestellt werden. Die Teilnahme ist kostenlos.

BiM, Bürgerhaus in Meiendorf, Saseler Str. 21

Freitag, 26. Juli 20 Uhr, Singersongwriter

Es ist Gold, was glänzt: Goldkehlchen trifft auf Goldfinger. Das Duo „Gold Pagels“, die Singer Songwriterin Lili-an Gold und der Gitarrist Patrick Pagels sind zu hören mit höchst kreativem Eigenen und Bekanntem. 15 Euro inkl. Platzreservierung unter Tel. 609 51214.

KunstKate, Eulenkrugstraße 60

Für die kleine alte Frau...

BUCH-TIPP

In diesem autobiographischen Kochbuch (s. Abb. rechts) ist genau das drin, was draufsteht: Ein kleines feines Büchlein voller Geschichten von früher, gespickt mit Rezepten, die kulinarisch in die Kindheit oder zum Besuch bei der Großmutter entführen. Die „kleine alte Frau“ heißt Sybil Gräfin Schönfeldt, ist 91 Jahre alt, Journalistin und in Winterhude zu Hause. Sie war mit Astrid Lindgren befreundet, hat viele Jahre für die „ZEIT“ und das „Hamburger Abendblatt“ geschrieben – und zahlreiche Kochbücher veröffentlicht. Seit vor zehn Jahren ihr Mann starb, lebt sie alleine. Da ändert sich das Leben. Das Kochen auch. Schnell muss es gehen. Am besten braucht

man nur einen Topf oder eine Pfanne. Die „Grande Dame der Kochkultur“ ist da ganz pragmatisch und empfiehlt „Kettenkochen“, Kreativität, die stets mit einer Zwiebel anfängt und das Einfrieren kleiner Portionen in leeren Joghurtbechern. Nachmachen und nachkochen dringend empfohlen. Auch das nächste Buch ist bereits im Druck: Im Herbst 2019 erscheint im gleichen Verlag das „Kochbuch für den großen alten Mann“. (spa)



► Sybil Gräfin Schönfeldt
Kochbuch für die kleine alte Frau – Verlag: edition momente
ISBN: 978-3-0360-6001-9,
20 Euro

Frische Ideen für den Garten

— Anzeige —



Jennifer Uthe verstärkt die Gärtnerei Piepereit in Volksdorf

bringt Fotos oder eine Skizze mit in unsere Gärtnerei. So kann ich ganz individuell und gezielt auf Wünsche eingehen.

WANN IST DIE BESTE ZEIT FÜR EINE UMGESTALTUNG IM GARTEN?

Am besten versetzt und pflanzt man im Spätsommer und Herbst. Unsere Kunden freuen sich übrigens immer sehr darüber, dass die Beratungskosten später beim Pflanzeneinkauf wieder angerechnet werden.

WELCHE AUFGABEN SIND DENN FÜR SIE BESONDERS SPANNEND?

Mein Lieblingsbereich ist für die meisten Gärtner die größte Herausforderung: der Schattenbereich. Es gibt viele Pflanzen, die sich gerade hier sehr wohlfühlen und wunderschöne farbige Akzente setzen können, wie etwa Astilben und Funkien.

VERRATEN SIE UNS NOCH IHRE PERSÖNLICHEN LIEBLINGSPFLANZEN?

Ich liebe das wild-romantische Kaukasus-Vergissmeinnicht, das auch im Sommergarten mit seinen hellen Blättern Kontraste setzt. Zu meinen Favoriten gehört auch die Bergenie, die nach dem ersten Frost fantastische rote Blätter bekommt – eine unschlagbar robuste, ganzjährig schöne Strukturpflanze, toll für elegante Beeteinfassungen.

Jennifer Uthe, Gartenplanerin und neues Teammitglied der Gärtnerei Piepereit, kennt sich mit Gestaltungsmöglichkeiten aus.

FRAU UTHE, IHRE INDIVIDUELLE FACHBERATUNG BEI DER GARTENGESTALTUNG GEHÖRT SEIT DIESEM SOMMER ZUM ANGEBOT DER GÄRTNEREI PIEPEREIT. WIE GROSS IST DIE NACHFRAGE?

Viele Kunden suchen gerade jetzt nach Ideen und den passenden Pflanzen für ein immerblühendes Vorgartenbeet, einen Teich oder eine umrannte Laube. Der Sommer ist schließlich Gartenzeit, und wenn alles in schönster Blüte steht, wächst auch die Lust am Gestalten.

WIE LÄUFT SO EINE BERATUNG AB?

Entweder sehe ich mir den Garten an oder der Kunde

Sommer-Gewinnspiel



Sechs Wochen lang Sonne sammeln

Bleiben Sie auch in den Ferien am Ball und gewinnen Sie einen Einkaufsgutschein der Gärtnerei Piepereit! Sammeln Sie sechs Wochen lang die Sonnen im Heimat-Echo. In jeder Ausgabe bringt die Sonne einen neuen Buchstaben mit. Die gesammelten Buchstaben in der richtigen Reihenfolge ergeben das Lösungswort.



Reihenfolge ergeben das Lösungswort.

Teilnahmeberechtigt sind alle natürlichen Personen ab 18 Jahren, Mitarbeiter der Verlagsgruppe und deren Angehörige ausgenommen.

Wie geht's?

In den kommenden Wochen steht der fröhlichen Sonne bei der Piepereit-Anzeige jede Woche ein anderer Buchstabe zur Seite. Es gilt, diese sechs Buchstaben in die richtige Reihenfolge zu bringen und das Lösungswort ans Heimat-Echo zu senden: per Post an Heimat-Echo, Eulenkrugstraße 27, 22359 Hamburg oder per E-Mail an gewinnspiel@heimatecho.de. Bitte an den vollständigen Namen, Anschrift und E-Mail-Adresse denken. Einsendeschluss ist Dienstag, 14. August 2019. Unter allen Einsendern verlosen wir einen Gutschein der Gärtnerei Piepereit im Wert von 100 Euro.

Wir wünschen allen unseren Lesern viel Erfolg!

Mein Lieblingsplatz

Für eine individuelle Fachberatung nach Ihren Wünschen sorgt unser neuestes Teammitglied, Gartenberaterin- und Planerin Frau Jennifer Uthe. Ob Neu- oder Umgestaltung, ob Schatten oder Sonne, ob große oder kleine Flächen, Frau Uthe läßt Lieblingsplätze entstehen!

Die Beratungskosten werden beim Pflanzeneinkauf angerechnet

Gärtnerei Piepereit
Pflanzen neu erleben

SENIOREN

Das Leben genießen



Mit kalten Armbädern die Arthritis bekämpfen

Naturheilverfahren: Mit **KNEIPP-ANWENDUNGEN** die Schmerzen lindern

Bei einigen chronischen Erkrankungen hat die Schulmedizin keine Patentrezepte. Die Patienten können jedoch selbst etwas zur Linderung beitragen, indem sie einfach einmal ausprobieren, ob die Naturmedizin eine heilende Wirkung zeigt.

Hildegard Bendig leidet seit Jahren unter Arthritis in den Händen. Diese entzündliche Gelenkerkrankung hat der 76-Jährigen das Leben schwer gemacht: „Meine Finger waren angeschwollen und ich hatte nur noch Schmerzen:

beim Anziehen einer engen Hose genauso wie beim Hochziehen eines Reißverschlusses oder Zuknöpfen der Bluse – sogar beim einfachen Zugreifen. Ich war hilflos.“ Vor einem Jahr zog die Seniorin dann ins Altenheim. In diesem Haus kommen die Bewohner regelmäßig in den Genuss der Hydrotherapie nach Sebastian Kneipp. „Ich habe jeden Tag für fünf Minuten meine Arme in kaltem Wasser gebadet. Nach der vierten Behandlung gingen die Schmerzen und Schwellungen zurück“, erinnert sich Hildegard Bendig überglücklich.

Kalte Fuß- und Armbäder sind im Sommer angenehm, um bei Hitze den Körper abzukühlen. Die Anwendung führt bereits nach wenigen Sekunden zu einer Engstellung der peripheren Blutgefäße. Sobald der Kältereiz nachlässt und die Haut langsam getrocknet ist, weiten sich die Gefäße wieder und es kommt zu einem angenehmen Wärmeempfinden. Dieses regelmäßige Gefäß-Training verbessert die Durchblutung der Haut. „Das Herz-Kreislauf-System kommt wieder in Schwung, das Immunsystem wird gestärkt, die Hydrotherapie wirkt sich positiv bis ins vegetative Nervensystem aus“, beobachtet Ergotherapeutin Lisa Stelter jeden Tag bei den Bewohnern. (jm)



Hildegard Bendig badet unter der Leitung von Ergotherapeutin Lisa Stelter ihre Arme in kaltem Wasser. Rosenblätter regen dabei die Sinne an

Foto: Umsorgt wohnen

Ihr Pflegeheim in den Walddörfern

Senioren & Pflegeheim Margarethenhof

Wohldorfer Damm 156
22395 Hamburg-Bergstedt

Tel.: 040 - 604 87 42
Fax: 040 - 6040240
Mail: info@margarethenhof-hamburg.de

In unserem gemütlichen Haus mit großer Garten-Wintergartenanlage finden Sie in gepflegter Umgebung ein neues Zuhause.

- individuelle Pflege für alle Pflegegrade
- Einzel- & Doppelzimmer mit Bad
- eigene Möblierung möglich
- Aufnahme von Urlaubsgästen und Kurzzeitpflege
- Pflegekassen-, beihilfe- und sozialhilfeberechtigt
- umfangreiche Dementenbetreuung

www.margarethenhof-hamburg.de

TUV NORD
TUV NORD CERT

Zuhause im Alstertal

„Hier bin ich zuhause, hier fühle ich mich wohl...“

Verbringen Sie Ihren Lebensabend dort, wo der Mensch im Mittelpunkt steht:

Ihr Zuhause im Alstertal

- für vollstationäre Pflege und Kurzzeitpflege
- für Betreuung und Pflege mit Herz und Verstand
- mit hauseigener Küche und Wäscherei

Telefon: 040 - 606 840 | Poppenbütteler Weg 186, 22399 Hamburg

www.zuhause-im-alstertal.de

Dem Menschen zuliebe.

BETREUUNG FÜR SENIOREN

TAGESPFLEGE WELLINGSBÜTTEL

liebevoll, professionell, diakonisch

- individuelle und liebevolle Betreuung, speziell auch für Menschen mit Demenz
- vielfältige (Gruppen-)Angebote
- häusliche Atmosphäre - „zweites Zuhause“
- Entlastung und Beratung pflegender Angehörigen
- Zuschuss von der Pflegekasse möglich
- hauseigener Fahrdienst

Wir beraten Sie gerne und bieten einen kostenlosen Probetag an!

Tagespflege Wellingsbüttel
Rabenhorst 39, Tel. 040 - 53697410
www.diakonie-alten-eichen.de

im Verbund der **Diakonie**
Alten Eichen

Vorsorgevollmacht

Das Betreuungsrecht bietet die Möglichkeit der persönlichen Vorsorge. „In der Vorsorgevollmacht kann eine Person genannt werden, die mein größtmögliches Vertrauen genießt“, erklärt Hermann Middendorf von der Betreuungsstelle Hamburg. „Dieser Angehörige kann dann in meinem Sinne handeln, ohne dass das Betreuungsgericht eingeschaltet werden muss.“ Die Betreuungsstelle Hamburg hält dafür einen Vordruck bereit, der alle Bereiche (Vermögenssorge, Gesundheitsvorsorge und Aufenthaltsbestimmungsrecht) abdeckt. Diese

klassische Vorsorgevollmacht ist von den Ärzte-, Notar- und Rechtsanwaltskammern sowie von der Behörde für Gesundheit und Verbraucherschutz entwickelt worden. Auszufüllen ist nur, wer dort im Fall der Fälle bevollmächtigt wird. Datum und Unterschrift des Vollmachtgebers – fertig. Allerdings werden von zahlreichen Banken die Vorsorgevollmachten nicht akzeptiert, parallel sollten daher Kontovollmachten erteilt werden. Falls im Ernstfall Grundstücke oder Immobilien verkauft werden müssen, sollte dieses Dokument öffentlich beglau-

bigt sein“, erklärt Middendorf. Diese Beglaubigung wird von der Betreuungsstelle Hamburg kostenlos angeboten. Alleinstehende Senioren der Jahrgänge 1945 bis 1950 sind die typischen Beratungskunden von Hermann Middendorf. Wer vermeiden will, dass im Notfall zunächst über

das Betreuungsgericht eine gesetzliche Betreuung eingerichtet werden muss, sollte sich rechtzeitig informieren – im Rahmen der Vortragsreihe der Betreuungsstelle Hamburg. Nähere Infos gibt es dazu telefonisch: 040 42863-60 70.

(jm)

Wenn Senioren umziehen

Spedition Bode ist ein starker Partner



Umzugsberater Patrick Pulfer (Mitte) mit Helga und Rolf Bahruth. Das Ehepaar ist mit der Spedition Jan Bode umgezogen

REINBEK Den gesamten Hausrat sicher verpacken und ohne Beschädigungen von A nach B transportieren, Möbel ab- und wieder aufbauen, Gardinen, Lampen und Bilder aufhängen, elektrische Geräte anschließen: Ein Umzug ist ein aufwendiges Unterfangen, insbesondere für ältere Menschen. Gut beraten ist, wer sich einen zuverlässigen und zupackenden Partner mit ins Boot holt – so wie die Spedition Jan Bode. Seniorenzüge sind ein Spezialgebiet des Reinbeker Unternehmens. „Wir möchten unseren Kunden so viel Last wie möglich abnehmen, damit sie stressfrei die Vorfreude auf ihre neuen Räumlichkeiten genießen können“, sagt

Geschäftsinhaber Jan Bode. Der Spediteur und seine qualifizierten Mitarbeiter wissen: Bei einem Umzug für Senioren geht es häufig um deutlich mehr als den reinen Transport des Inventars. „Mit Sorgfalt, Einfühlungsvermögen und persönlicher Betreuung führen wir den Umzug behutsam durch“, so Jan Bode. Umzugsberater Patrick Pulfer fügt hinzu: „Wir planen in Ruhe die Vor- und Nacharbeiten und bieten viele darüber hinaus gehende Leistungen an wie Einlagerungen, Entsorgungen, Behördengänge und auch einen Fahrdienst.“ (pl)

Befreien Sie eingemauertes Vermögen.

Wunschbetrag freisetzen – Eigentümer bleiben



Wandeln Sie einen flexiblen Teil Ihrer Immobilie in Barvermögen um und behalten Sie als Eigentümer die volle Entscheidungshoheit über Ihr Zuhause.

- ✓ Alleiniger Nießbrauch
- ✓ Sie profitieren weiter von Wertzuwachsgeinnen
- ✓ Rückkauf jederzeit möglich

Besuchen Sie unsere Infoveranstaltung in Hamburg!

20. August, 9.00 Uhr
Informatives Frühstück

Jetzt anmelden:
☎ 040 / 355 282 81
🌐 wertfaktor.de

wertfaktor

☎ Tel. 040 79750500
www.bodespedition.de

Anzeigen-/Sonderveröffentlichung

SENIOREN

Das Leben genießen

Umfassend gepflegt und betreut

Frank Wagner Holding: Partner für ambulante sowie Tagespflege

BRAMFELD Pflegebedürftigkeit kann jeden treffen. Um die Lebensqualität pflegebedürftiger Menschen zu gewährleisten, sind es deren Angehörige oft selbst, die sich um sie kümmern. Natürlich sind die finanziellen Mittel in jedem Haushalt unterschiedlich, was zunächst für eine Betreuung durch die Familienmitglieder spricht. Doch stellt der pflegerische Alltag sie schnell vor körperliche und psychische Herausforderungen.

Ambulant bestens betreut

Der ambulante Pflegedienst der Frank Wagner Holding pflege-in.hamburg im Fahrenkrön 121 setzt genau hier an. Mit der Philosophie „Die Menschen, die sich uns anvertrauen, sind für uns das höchste Gut, das wir pflegen“, sorgt das qualifizierte Fachpersonal dafür, Angehörige zu entlasten und den pflegebedürftigen Men-



Den Tag gemeinsam aktiv gestalten

Foto: Frank Holding

schon durch professionelle Betreuung ein Leben in den eigenen vier Wänden zu ermöglichen. Dazu gehören neben der pflegerischen und medizinischen Betreuung auch persönliche Angebote wie das Vorlesen der Tageszeitung, Spaziergänge oder

Gedächtnistraining. Für die pflegenden Angehörigen gibt es entsprechende Schulungen und Beratung über finanzielle Möglichkeiten, eine solche professionelle Pflege in Anspruch nehmen zu können.

Tagespflege

Ein weiteres Angebot des ambulanten Dienstes startete im Januar 2018: die Tagespflegereinrichtung „Tagwerk“. Die Räumlichkeiten bieten Platz für 20 Tagesgäste. Von Montag bis Freitag, wahlweise auch nur an einzelnen Tagen, treffen von 8 bis 16 Uhr Tagesgäste ein, die tagsüber Betreuungsbedarf haben und sich in der Gemeinschaft wohlfühlen. Es wird gemeinsam für einen abwechslungsreichen Tag gesorgt und pflegenden Angehörigen eine Auszeit ermöglicht.

► **Ambulanter Pflegedienst pflege-in.hamburg:**
Tel. 80002080
www.pflege-in.hamburg
Tagespflege „Tagwerk“:
Tel. 80002095
www.tagespflge-tagwerk.de

STRESSFREIES UMZIEHEN IM ALTER



UMZUG · TRANSPORT · LOGISTIK

www.bodespedition.de

Röntgenstr. 27-29 · 21465 Reinbek · Tel. +49 (0)40 797 50 500



Preisvergleich im Altenheim

Der Ratgeber „Umsorgt wohnen“ ist in der aktuellen 11. Auflage erhältlich

Es hat 528 Seiten, kostet 19,90 Euro. Erhältlich beim **Heimat-Echo, Eulenkrogstraße 27 22359 Volksdorf**



Buchversand (portofrei):
www.umsorgt-wohnen.de
oder: **Telefonisch: 040 / 600 89840**

FLANIEREN, GENIEßEN, WOHLFÜHLEN IM QUARTIER AM STORMARNPLATZ

FRAHMREDDER – STORMARNPLATZ – LANGENSTÜCKEN



Anzeigen-/Sonderveröffentlichung



„Invasion“ und „Sommer“ von Karin Strob



Sommerfeeling in Mixed-Media

Mit den Malereien der Poppenbütteler Künstlerin Karin Strob holt man sich den Sommer ins Haus. Strobls Kunstwerke sind in Mixed-Media auf Leinwand gebracht und machen Lust auf Meer (oder mehr). Betrieb Karin Strob anfangs klassische Ölmalerei, so arbeitet sie inzwischen großflächiger – auch in Spachteltechnik – und kombiniert unterschiedliche Materialien miteinander

der. Ihre Lebensfreude und positive Energie spiegeln sich oft in der Farbgestaltung wieder. Außerdem können in der Kunsthandlung Alstertal auch Original Aquarelle aus ihren Kinderbüchern sowie die Bücher selbst erworben werden. Und weil Karin Strob allseitig interessiert und kreativ ist, ergänzt sie ihr Spektrum auch noch mit Holzschnitten auf handgeschöpftem oder einfacherem

Papier. Ein „Extra“ in der Kunsthandlung Alstertal: In der Urlaubszeit stellt die Künstlerin Ulla Dohmen einige ihrer Fresken aus, die sie in aufwändiger Technik u.a. mit Sumpfkalk und intensiven Pigmenten gestaltet hat.

Kunsthandlung Alstertal
Frahredder 10
Tel. 601 49 43

Gelassen – nicht gestresst

Alle Welt redet von Stress und Überforderung, von Einkaufshetze und Überangebot. Meistens nicht nötig – selbstgemacht, wenn Sie mich fragen – zumindest beim Einkaufen. Man kann seinen Wocheneinkauf auch ausgesprochen entspannt und entspannend gestalten – zum Beispiel im

Quartier am Stormarnplatz. Nicht nur, dass es hier alles gibt, was man zum täglichen Leben braucht – Fachgeschäfte mit hochwertigen Produkten und viele Dienstleister mit großer Expertise sind hier ansässig – man findet hier darüber hinaus auch mal erfrischend Anderes und oft Inspirieren-

des – und der Capuccino zwischendurch ist auch ausgezeichnet. Ein dickes Plus: Im Quartier am Stormarnplatz hat man alles fußläufig beisammen und die S-Bahn, den Busbahnhof und den P+R-Platz in nächster Nähe. Frische Luft und angenehmes Flair gibt's gratis...

Zu welchem Preis verkaufe ich...

... meine Immobilie? Ganz klar: Zum optimalen! Doch zu dieser Idee gehören noch viele weitere Gedanken, wie beispielsweise: Was ist meine Immobilie denn wert? Kann ich mit einem höheren Preis an den Markt gehen? Wie soll der Preis kommuniziert werden? Bei diesen und weiteren Fragen rund um den Immobilienverkauf oder die

Vermietung steht Ihnen das Team von Immobilien Service Zimmermann gern mit fachkundiger Beratung und mit über 30 Jahren Erfahrung zur Seite. Jede Immobilie ist so individuell wie ihr Eigentümer. Und so gilt es, für jede Situation eine zielführende Strategie zu entwickeln, die am Ende alle Parteien begeistert.

Informieren Sie sich kostenlos und unverbindlich bei Immobilien Service Zimmermann im Frahmredder 7 über Ihre Chancen. Und rufen Sie gleich an unter 040/ 600 10 60

IMMOBILIEN SERVICE ZIMMERMANN
WILHELM ZIMMERMANN

Zu welchem Preis will ich verkaufen?

Ganz klar: Zum optimalen!
- Was ist meine Immobilie wert?
- Kann ich mit einem höheren Preis an den Markt gehen?
- Wie soll der Preis kommuniziert werden?
Profitieren Sie von unseren Erfahrungen.

Frahredder 7
22393 Hamburg
Telefon: 040 - 600 10 60
www.zimmermann-ivd.de

EINBRUCHSCHUTZ

- Individuelle Beratung vor Ort
- Planung und Montage
- Sicherheitslösungen für Privat und Gewerbe

SCHNEEMANN
SICHERHEITSTECHNIK BAUELEMENTE

Frahredder 16
22393 Hamburg
Tel. 678 83 88

Kunsthandlung Alstertal

Vom 13.08. bis 17.08.2019 bleibt der Laden wegen Urlaub geschlossen. Ab dem 20. August, 11 Uhr sind wir dann wieder für Sie da.

Es freuen sich auf Sie, Ihre Marlies Stooß und Team.
Immer Di. bis Fr. 9 - 13 und 15 - 18 Uhr, Sa. 10 - 13 Uhr

Ihr Fachgeschäft für Bild und Rahmen am Frahmredder 10 · 22393 Hamburg
Tel. 601 49 43 · www.kunsthandlung-alstertal.de

XXX Lutz

dodenhof

BRÜGGE

Neu

eröffnung
in **Kaltenkirchen***

1.000e
Eröffnungs-
angebote

440%

in **allen**
Abteilungen



wahlweise vom Schwein oder von der Pute, mit Pommes frites. Gültig vom 17.07. bis 20.07.2019.

XXX Lutz dodenhof XXXLutz dodenhof Kaltenkirchen | Auf dem Berge 1 | 24568 Kaltenkirchen | Tel.: (04191) 9093-0 | Öffnungszeiten: Mo.-Sa. 9.30-20.00 Uhr | kaltenkirchen@xxxlutz.dodenhof.de

XXX Lutz BRÜGGE XXXLutz Neumünster | BAB Neumünster Mitte | Freesburg 8 | 24537 Neumünster | Tel. (0 43 21) 180 80 | Öffnungszeiten: Mo-Fr: 10.00 - 19.00 Uhr, Sa: 9.00 - 18.00 Uhr | neumuenster@xxxlutz.de

Für Druckfehler keine Haftung. XLDK Handels GmbH & Co. KG, Mergentheimer Straße 59, 97084 Würzburg. Möbel Brügge Thomas Brügge GmbH, Freesburg 8, 24537 Neumünster. ILDE27-9-k

XXX Lutz MEIN MÖBELHAUS.

* nach Umbau.
G) Symbolfoto. Pro Person nur ein Gutschein einlösbar. Gutschein bitte vor der Bestellung abgeben. Solange Vorrat reicht. Allergen-Informationen erhalten Sie bei unseren Mitarbeitern. Zusatzstoffnummern: siehe Speisekarte. Nicht gültig bei XXXLutz in Fürstenstein. Gutscheine gültig vom 17.07. bis 20.07.2019.
S) Gültig bei Neuaufträgen. Ausgenommen: in dieser Werbung angebotene Ware, bereits reduzierte Ware, „Bestpreis“- und „Dauertiefpreis“-Artikel, Gutscheinkauf, Bücher, Ambia Home-Produkte sowie Saisonware. Keine weiteren Konditionen möglich. Keine Barauszahlung. Basispreis ist Grundlage für alle Abschläge. Aktionen und Aktionsbedingungen bei Online-Kauf siehe xxxlutz.de/aktionsbedingungen. Artikel im Online-Shop werden im Aktionszeitraum bereits reduziert angezeigt, bei Gutscheinen erst nach Eingabe des Aktionscodes. Gültig bis mindestens 20.07.2019.

Kühlen Kopf bewahren

Mit einer **SPEZIALVERGLASUNG** das Zuhause vor dem Überhitzen schützen

Glas ist ein dominierendes Element der modernen Architektur. Wohl jeder Bauherr freut sich über großzügige, helle und freundliche Innenräume, zumindest solange die Sonne nicht direkt auf die große Glasfläche einwirkt.

Bereits in der Übergangszeit überhitzen Übergangsräume schnell. Dies führt zu einer deutlichen Beeinträchtigung der Konzentration und kann das Wohlbefinden empfindlich beeinträchtigen. Natürlich können Rollläden oder Jalousien die Sonne aussperren und damit die Innentemperatur in einem angenehmeren Bereich halten. Allerdings ist es damit drinnen auch dunkel. Eine Alternative dazu ist der Einbau von speziellem Isolierglas. Hier ist der Sonnenschutz bereits integriert – eine Lösung, die sich sowohl für den Neubau als auch für die Modernisierung anbietet.



Prima Klima bei jedem Wetter: Spezialverglasungen verhindern, dass sich das Zuhause an heißen Tagen zu stark aufheizt

Foto: djd/Uniglas

Licht kann ins Haus, Hitze bleibt draußen

Die Spezialverglasung schlägt zwei Fliegen mit einer Klappe: Tageslicht kann weiter die Räume fluten und somit für eine sommerlich-fröhliche Atmosphäre sorgen. Gleichzeitig vermindert eine selektive Beschichtung das Aufheizen des Zuhauses. Auf diese Weise lassen sich die Energie- und Lichtdurchlässigkeit an den Baustil des Eigenheims, die Gebäudeausrichtung und die Fassadengestaltung anpassen. „Insbesondere für große Glasflächen von Ost- bis Westrichtung wird eine derartige Sonnenschutz-Beschichtung vorgesehen“, sagt Thomas Fiedler von Uniglas: „Besonders an schwülwarmen Sommertagen herrscht jedoch häufig eine diffuse Lichtstrahlung, die an allen Fassadenseiten gleichmäßig wirkt. Daher kann das Sonnenschutzglas durchaus auch an der Nordseite sinnvoll sein.“ Der

Fachmann empfiehlt Bauherren und Modernisierern daher, sich individuell durch den Architekten und vor allem den Fensterbauer beraten zu lassen.

Ganzjährig angenehmes Raumklima

Die spezielle Sonnenschutzverglasung kann etwa auch eine Klimaanlage mit ihrem hohen Energiebedarf und den damit verbundenen Folgekosten überflüssig machen. Zudem ist jederzeit der freie Blick nach draußen möglich. Unter www.glass-at-home.de gibt es mehr Informationen und die Kontaktmöglichkeit zu Fachbetrieben in der eigenen Region. Übrigens bietet die Sonnenschutz-Verglasung nicht nur im Sommerhalbjahr handfeste Vorteile. In der kalten Jahreszeit wiederum lässt sie die Sonnenenergie ins Haus, unterstützt damit ein behagliches Raumklima und trägt zu geringeren Heizkosten bei.

IMMOBILIEN

IMMO. VERSCHIEDENES

ABEL IMMOBILIEN
Makler & Bauträger

Häuser und Grundstücke gesucht

6000 91 60 • abel-immo.de

Ottensen...

Modernes Stadthaus mit kl. Garten, 4 Zi., 110 m², EBK, Vollbad, Gästewc, Fußbodenhgz., Holzfußboden, Garagenstellplatz, Übergabe ab 2020 möglich, Bj. 2011, B: 75,3 kWh/m² p.a., Kl. C, Fernwärme-ZH, KP: 820.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Poppenbüttel...

Bungalow mit schönem Garten, 90 m², 3 Zi., EBK, 2 Bäder, Gästewc, Kamin, Einbauschränke, Markise, Garage, Carport, Aufstockung möglich, Bj. 1977, B: 270,5 kWh/m² p.a., Kl. H, Pelletheizung, ZH, KP: 450.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Rahlstedt...

Traumhaftes Stadthaus auf schönem Grdst., 6 Zi., 160 m², Vollbad, Gästewc, Pitchpindeli, EBK, ausbaufähiger Dachboden, Keller, Carport, PKW-Stellplätze, Bj. 1910, Energieausweis ist in Erstellung, KP: 995.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Poppenbüttel...

EG-Wohnung mit Blick ins Grüne, 3 Zi., 104 m², EBK, Fußbodenhgz., 2 Bäder, große Südterrasse, 2 Kellerräume, TG-Stellplatz, Bj. 2002, V: 84,9 kWh/m² p.a., Kl. C, Gas-ZH, KP: 519.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Wandsbek...

Großzügige 4 Zi.-DG-Wohnung mit schönem Ausblick, 113 m², EBK, 2 Bäder, PKW-Außenstellplatz, Balkon, Gemeinschaftsgarten, Bj. 2002, Energieausweis in Erstellung, KP: 565.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Oldenfelde

MRH, Bj. 1958, 5 Zimmer, ca. 95 m², Grundstück 155 m², Vollkeller, B 150 kWh (m²a), Gas-Heizung, KP 310.000€, von privat. ☎ 040/6473208

Bungalow, HH-Schnelsen, 120 qm Wohnfl., 785 qm 539.000€, v. priv. ☎ 0160-90241361

Blankenese...

Zauberhafte 2-Zimmer-Wohnung mit großer Dachterrasse, 80 m², Endetage, moderne EBK, Vollbad, PKW-Stellplatz, Keller, Bj. 1998, V: 113 kWh/m² p.a., Kl. D, Gas-ZH, KP: 550.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

HH-Langenhorn: EFH-RHM (4 ZKBT, ca. 90 qm), ab 1.10. zu vermieten: gepflegt, ruhige Lage, 2 Etags., Kl. Garten u. Vorgarten, unterkellert, GWC, Bj. 1963, Energiebedarf Gebäude lt. EA 187 kWh/ (qm*a), NKM 1.000€ zzgl. 90€ NK-Abschlag (o. Heizung und Wasser). Interessensbekundungen mit Kontaktdaten an HH.EFH.RHM@gmail.com

FAIRPLAY-Immobilienberatung

Nur bis zu 2,95 % faire Käuferprovision! Kostenlos für Verkäufer! ☎ 76481577 fairplayhamburg.de

Eidelstedt...

Großzügige 4-Zi.-Endetagenwohnung mit Dachterrasse, 95 m², EBK, Parkett, Vollbad, Fußbodenheizung, Lift, Keller, TG-Stellplatz, Bj. 1998, V: 82 kWh/m² p.a., Kl. C, FW-ZH, KP: 395.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Bergstedt...

Sonniges 5-Zimmer-EFH, 110 m² Wohnfl., EBK, Wannenbad, 2 Bäder, Sauna, Photovoltaikanlage, Balkon, Vollkeller, Carport, Bj. 1985, V: 65,75 kWh/m² p.a., Kl. B, Gas-ZH, KP: 775.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Hummelsbüttel...

Zauberhafte 2-Zi.-Wohnung, 71 m² Wohnfl., EBK, Wannenbad, Gästewc, Fußbodenheizung, Balkon, TG-Stellplatz, Kellerraum, Bj. 1999, V: 127 kWh/m² p.a., Kl. D, Gas-ZH, KP: 365.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Hausbruch...

Charmanter Bungalow auf sonnigem Grdst., 115 m², 3 Zi., Ausbaureserve, EBK, Gästewc, Vollkeller, Carport, Bj. 2006, V: 97,78 kWh/m² p.a., Kl. C, Gas, Solar-Heizung, KP: 550.000€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Winterhude...

Entzückende 2-Zi.-Erdgeschosswohnung mit Terrasse, 59 m², Holzböden, EBK, Duschbad, Bj. 1900, Energieausweis ist in Erstellung, KP: 345.000,-€ ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Henstedt-Ulzburg, Architekten-EFH, Bj. 1974, Erstbezug n. Sanierung, 4,5 Zimmer, 191m² Wohnfl., Nfl. 60m² Keller, Grdst. 701m², Garten, Balkon, TERR., WiGa, EBK, Kam.-Ofen, D'bad, G.-WC, Carport, 549.000€, ☎ 0179-44 11 980

Frau sucht WG bei Mithilfe einer Einzelperson oder Ehepaar, kein Sex-Interesse. ☎ 0151/ 518 11 888

VERMIETUNGEN

WOHNRAUM VERM.

FRANK HOFFMANN IMMOBILIEN

IHR NEUES ZUHAUSE in Wellingsbüttel!

- Wohnungen zur Miete - Erstbezug!
- 2, 3 od. 4 Zimmer (ca. 58 m² - 133 m²)
- sehr hochwertige Bauweise
- voll ausgestattete Einbauküchen
- barrierearmes Wohnen mit Fahrstuhl
- Balkone zum Relaxen
- Netzwerkverkabelung (Glasfaser)
- E-Ausweis: B, 61,7 kWh, Gas 2017, B
- courtagefrei

Mietpreis: ab EUR 798,00 zzgl. Nebenkosten

040 / 430 980 42 -0

www.frankhoffmann-immobilien.de

Oldenfelde 1 Zi Whg in Zweiparteienhaus, 60qm, €555 monat +NK, gr Garten, an ruhige Person, von privat ☎ 017649281117

Barmbek-Nord/Bramfeld, 3-Zimmer Wohnung, 1. Stock, 70 m², Vollbad, Küche, Balkon, geeignet besonders für Handwerker, von privat, frei ab 01.08.2019, EA in Vorber., KM 730€ + NK 190€ ☎ 040/691 81 66

1-Zi.17qm in 2-Zi-Frauen-WG Ruhig, Altbau neu ab 15.07 Modernisiert; voll möbliert; ☎ 0176/ 64197090

GEWERBL. VERM.

Büroraum ca. 20 m²

Bürogem., Wandsbek Markt bietet freies Zi. + Sekretariatsplatz, Wartez. Zi. Modern, hell, ruhig, V 123,6 kWh, Gas, Bj. 97, Netto 650 € inkl. BK. ☎ 040/25198922

WOHNR. MIETGES.

DHH/EFH-gesucht - Solventes Ehepaar sucht ab Q4 in oder um HH (SH) ☎ 0172/9841849

Freundliches, berufstätiges Paar, ohne Kinder/Tiere sucht ab August 2019 zentrale 3-Zi-WHng. mit Balkon, max.1000€ warm in Hamburg zur Miete. Angebote bitte unter 0157/56319184

Dulsberg u. Umgeb., kl. 1-Zi.-Whg. gesucht, Blk. od. Garten, Nähe ÖPNV. ☎ 0 17 41 71 90 22

WIR VERWALTEN OTTO STÖBEN
FREI 0800 7863236 IMMOBILIEN

min. 70m² Rothenburgsort

Sympatisches Pärchen mit markeloser Schufa bietet 1000€ Belohnung für erfolgreiche Wohnungsvermittlung. Vorzugsweise Ecke Entenwerder. ☎ 017643358266

Liebe Familie (Mama+12+14) mit positiver Schufa und Job sucht 4-Zimmer-Whg im Raum Volksdorf bis € 1.200 inkl. Angeb. bitte an 0163/735 40 10

IMMOBILIENGESUCHE

1 Zimmer gesucht!

Projektleiter sucht eine kleine, gemütliche 1-Zi.-Wohnung mit guter HVV-Anbindung. Gern mit Balkon oder Terrasse. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Barrierefrei gesucht!

Ehepaar aus HH sucht eine rollstuhlgerechte Whg. in zentrumsnaher Lage mit Stellplatz. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Junge Familie sucht

...nach dem Verkauf der ETW ein schönes EFH oder DHH ab 4 Zimmern im gesamten Hamburger Großraum. Provisionsfrei für den Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Ab 6 Zimmern ges.

Modelfotografen-Paar sucht eine großzügige Altbauwhg. mit zahlreichen Stilelementen des Bjs- auch zum Modernisieren. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Baugrundstück ges.

Familie aus Nienstedten sucht ein sonniges Grundstück zur Bebauung mit einem EFH - Abriss eines Bestandes möglich. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Bis 500.000 € gesucht

Hamburger Ehepaar sucht in zentrumsnaher Lage ein gemütliches, kl. Haus ab 100 m² bis spätestens Sommer 2020. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Bis 850.000 € ges.

Hamburger Ehepaar sucht eine Wohnung (Altbau oder modern) mit viel Charme in beliebiger Lage u. mit guter Anbindung. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Selbstst. Grafiker...

... sucht für seine Partnerin und sich eine zentral gelegene 3-4 Zimmer Wohnung mit Balkon/Terrasse und guter Infrastruktur. Provisionsfrei für den Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Altbauvilla gesucht!

Führungskraft eines Hamburger Familienunternehmens su. für die Familie u. sich ein charmantes Haus mit schönem Garten. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Das Besondere ges.

Hamburger Familie sucht nach ihrer Rückkehr aus Florida eine ausgefallene Immobilie im gesamten Stadtgebiet. Provisionsfrei für den Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Bis 2 Mio. gesucht!

Unternehmerpaar aus der Medienbranche sucht in exponierter Lage ein hochwertig ausgestattetes EFH oder Villa. Provisionsfrei für den Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Bungalow gesucht!

Internistin im Ruhestand sucht mit ihrem Partner ein gepflegtes Haus auf einer Ebene mit beschaulichem Garten. Provisionsfrei für den Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Haus auf Sylt ges.

Solvente Hamburger Unternehmerfamilie sucht ein klassisches Friesenhaus unter Reet mit großem Grundstück. Diskretion selbstverständlich. Provisionsfrei für den Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Studentenwhg ges.

Pinneberger Familie sucht eine zentrumsnahe, kleine Wohnung für den studierenden Sohn. Gern mit Balkon (kein Muss!). Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Wellingsbüttel

Sympathische und unkomplizierte Familie sucht Haus zum Kauf ☎ 0176 23 73 97 31

Geschäftshaus ges.

Hamburger Investorengruppe sucht im ges. Hamburger Großraum (+/- 80KM) Geschäftshäuser in guten bis sehr guten Lagen. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Ab 250 m² gesucht!

5-köpfige Familie aus Hannover sucht ein großes Einfamilienhaus mit hochwertiger Ausstattung und mind. 6 Zimmern. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Bis 200.000,-€ ges.

Alleinstehende Bankkauffrau sucht eine charmante Wohnung in und um HH mit guter Anbindung an das öff. Verkehrsnetz. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Neubau gesucht!

Junge Familie sucht eine moderne Wohnung ab 3 Zimmern mit viel Licht und Balkon oder Terrasse. KP bis ca. 750.000,-€. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

Verkauf dann Miete!

Privater Kapitalanleger sucht Wohnungen im Hamburger Großraum. Zukünftige Anmietung durch Verkäufer gern möglich. Provisionsfrei für Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

MFH bis 5 Mio. ges.

Investor aus Hamburg sucht eine gut vermietete Kapitalanlage in und um Hamburg. Provisionsfrei für den Verkäufer. ☎ 040-24827100 www.von-wuelfing-immobilien.de

SUCHE EIGENTUMSWOHNUNG mit 3 Zimmern 0174 21 21 438

Eigentumswohnung vorzugsweise in HH-Hamm zur Eigennutzung gesucht, ab 55m², ☎ 0176 65128998

SUCHE REIHENHAUS von Privat zum Kauf! (040) 22 85 91 92

Suche Mehrfamilienhaus zum Kauf, gerne vermietet: 01724094290

WIR VERKAUFEN OTTO STÖBEN
FREI 0800 7863236 IMMOBILIEN

Keine Erben? Dann verkaufen Sie jetzt!

Verh. Angest. su. Haus in HH (EFH z. Eigennutzung o. MFH z. Altersvorsorge), diskret von/an privat, keine Makler. ☎ 01515 - 4800 187 o. Mail an ankauf@abwesend.de

- ✓ Fenster
- ✓ Innentüren
- ✓ Haustüren
- ✓ Wintergärten
- ✓ Rollläden
- ✓ Garagentore
- ✓ Markisen
- ✓ Vordächer
- ✓ Raffstore
- ✓ Montage



Besuchen Sie unsere 500 m² große Ausstellung. Wir beraten Sie gerne!
Tel.: 04154-79 17 30 Großenseer Str. 7
info@lafenetre.de 22946 Trittau
www.lafenetre.de

Ein heruntergefallenes Werkzeug beim Renovieren. Oder Kinder, denen beim gemeinsamen Toben das Spielzeugauto aus der Hand gleitet. Schon kurze Unachtsamkeiten können zu Schäden im Bodenbelag führen - zwar keine großen Löcher oder Risse, aber doch so sichtbar, dass sie immer wieder unweigerlich ins Auge springen.

Bevor man sich darüber länger ärgert, ist eine schnelle und einfache Reparatur gefragt. Mit etwas Geschick und den passenden Hilfsmitteln können Heimwerker kleine Schäden ausbessern und wieder für eine glatte, plane Oberfläche sorgen.

Kleine Macken schnell beseitigen
Sogenannte Holzfüller funktionieren ähnlich wie die

Nicht ärgern, sondern reparieren

Heimwerker können **KLEINE SCHÄDEN IN BODENBELÄGEN** einfach selbst ausbessern

Spachtelmasse, die Heimwerker vom Auffüllen der Bohrlöcher in den Wänden kennen. Die gebrauchsfertige Mischung wird einfach aus der Tube aufgetragen und beseitigt kleinere Macken oder füllt Risse und kleine Lücken auf - etwa um für einen sauberen Abschluss am Übergang vom Holzboden zur Wand zu sorgen. Mit einem Abbeizer lassen sich lackierte, schadhafte Holzteile vorbereiten und anschließend mit Holzspachtel oder einer speziellen Holzreparatur wieder in Stand setzen. Die praktischen Helfer gehören zum vielseitigen „Fix & Finish“-Reparatursortiment von Knauf. Nicht nur für Holzböden, sondern auch für Fliesen finden sich hier nützliche Helfer - etwa um Zementschleier zu entfernen oder unansehnlich gewordene Fugen wiederaufzufrischen.

Unkompliziertes Reparieren ohne Spezialwerkzeug
Die Anwendung aller Produkte ist intuitiv, der Heimwerker benötigt dazu keinerlei Spezialwerkzeug oder handwerkliche Erfahrung. Besonders praktisch: Per QR-Code auf der Verpackung lässt



sich zudem ein kurzer Verarbeitungsfilm mit weiteren nützlichen Tipps aufrufen. Der interaktive Produktfinder unter www.fixundfinish.de führt mit wenigen Fragen zur passenden Lösung, hier erfährt man, welches Reparaturprodukt sich für den eigenen, aktuellen Bedarf am besten eignet. Erhältlich sind die Reparaturprodukte in vielen Baumärkten. (djd)

Kleine Schäden im Bodenbelag oder in den Fugen ausbessern: Mit den passenden Hilfsmitteln können Heimwerker diese Reparaturen in Eigenregie erledigen

Fotos: djd/Knauf Bauprodukte

Smartphone steuert Bewegungsmelder



In Sachen Bewegungsmelder eröffnet das Thema Smart
Dieser bunt leuchtende Lautsprecher bringt Stimmung in den Garten. Per Fernbedienung kann man die bunten Effekte steuern, eine Bluetooth-Verbindung zum Smartphone lässt die Lieblingshits erklingen
Foto: djd/Lampenwelt.de

Home ganz neue Dimensionen: Während früher Passiv-Infrarot-Sensoren dafür sorgten, dass eine Wegeleuchte Licht spendete, wenn jemand vorbeikam, gibt jetzt das Smartphone den Ausschlag. Per Standortbestimmung erkennt die Außenbeleuchtung, ob jemand naht oder fortgeht - dementsprechend schaltet sie das Licht an oder aus. Wege- und Sockelleuchten mit diesem spannenden Feature gibt es beispielsweise im Online-Shop www.lampenwelt.de. (djd)



Das i-Tüpfelchen für den neuen Bodenbelag: Die Abschlussleiste lässt sich ganz einfach mit einem Spezialkleber befestigen

BAUEN UND WOHNEN

Maler - Festpreise ☎ 6729988
Fassadenanstrich sämtl. Außenarb. mit eig. Gerüst. ☎ 668 14 14 FA

Dachdeckermeisterbetrieb hat noch Termine frei - Sommerangebot Dachrinnenreinigung 2€ der lfdm - ☎ 0152/21 98 54 63

Firma Dachprofi hat noch Termine frei! Dacheindeckung, auch Flachdach, Dachreinigung, Dachreparaturen aller Art: Schornsteinabdichtung, Dachrinnen, u.v.m. ☎ 040-702 964 82

Malerarbeiten alle Art zu fairen Preisen. kommt sof. ☎ 017621179636 ☎ 040/63679297

Dachdeckerei Lutz bietet an: Flachdach, Schornstein, Dachrinnen, Dachreparaturen, Dachreinigung, Sturmschäden u.v.m. Kostenlose Beratung vor Ort. Bei uns ist alles gut bedacht. ☎ 0176-35 30 38 33

Dachrinnenreinigung schnell und preisw. Fa. Jarad ☎ 57 24 78 89

Hamburger Maurer und Fliesenleger kommt sofort, arbeitet sauber und zu Festpreisen. ☎ 040/66 99 74 61.

Malerbetrieb: ☎ 040-23492192, ☎ 04194/987607, helfe b. Möbelerücken, firma-thomas-borgward.de

Malerarbeiten, super preiswert, sauber + gut. ☎ 651 74 06

Gartenarbeiten, Bäume fällen, Hecken-u.Obstbaumschnitt, Zäune, unverb. Beratung, Fa. ☎ 7240970

Malermeister kompetent u. zuverlässig. ☎ 69 52 788 + 0172/400 67 91

Tischlerarbeiten ☎ 540 59 23 Fa.

Maurer, Putz Flies. Rep. 0175/7930859

Maurermeister Maurer-, Sanierungs- u. Fliesenarbeiten Fa. ☎ 732 82 52

Komplettbad, alles aus einer Hand, kleine und große Reparaturen, Kundendienst. ☎ 040 / 631 88 65, grebenstein-sanitaertechnik.de

Garten- & Pflasterarbeiten aller Art zum Festpreis ☎ 0176-35 43 90 42

Malermeister Malen, Tapez., Lack., Teppich, Schimmelbeseitigung. maler-rugullis.de ☎ 31 80 76 26

Maler kommt sofort. Rentner und leere Wohnungen zu Sonderpreisen. ☎ 040/81980231

Maler- und Laminatarbeiten zu fairen Preisen. ☎ 0176-701 840 56

Badewannenreparatur mit Gar. www.badtechnik-hh.de. 607 20 89

Garten- und Landschaftsbau Gartengestaltung, und Pflege, Pflaster-, Pflanz-, Zaun- und Baumarbeiten Westermann & Söhne GbR ☎ 040-4207622 www.westermann-hamburg.de

Maurer, Reparatur- u. Fliesenarb. 040/7132800 o. 0176/63170484

Malermeister kommt sof., Leerwhg., Sonderpreis ☎ 668 14 14 FA

Malerarb. günstig. 0151-14426002.

Fliesenarbeiten/Reparaturen Telefon: 040/6013792

IHRE PROFIS VOR ORT

Dacharbeiten

Kroll - Dachdeckerei GmbH Meisterbetrieb • Handwerksgerechte Ausführung
22395 Hamburg • Saseler Damm 13
Telefon 640 07 08

ALLDACH GmbH alle Arbeiten am / unterm Dach
Meister- und Innungsbetrieb • 22391 HH-Eckerkamp 36

mit Pfanne, Ziegel, Schiefer, Bitumen- Schweißbahn und Folie, Dachrinnen aus Zink und Kupfer, Gaubenbau, Schornsteinanierung, Innenausbau inkl. VELUX-Fenster, Spezialist für Wärmedämmung
Tel.: 040 / 604 86 26 • Fax: 040 / 532 032 44 • alldach@arcor.de

• Dachrinnen-Reinigung ab € 1,- der Meter
• kostenloser Dachcheck
• Dachreinigung pro m² € 9,90
• Schornsteinverkleidung in Naturschiefer
Schlichting Bedachung u. Dachsanierung
Termin frei
Tel. 040/333 73 630

Garten - u. Landschaftsbau

Edgar Günther GmbH Garten- und Landschaftsbau
Neu- u. Umgestaltungen, Erd- u. Pflasterarbeiten, Pflanz-, Rasen- und Jahrespflegearbeiten, Heckenschnitt, Grünabfuhr
Poppenbütteler Bogen 88 • 22399 Hamburg • Tel.: 040/602 46 26 • Fax 040/606 42 24
E-Mail: info@guenther-galabau.de

Polsterarbeiten

Polsterei Jan-Erik Keding seit 1993
Große Möbelstoffauswahl
www.polsterei-kening.de
Tel. 040 6013388 • Smartphone-Nachrichten 01590 2605355

Tischler/Zimmerer

A. LEUE - MONTAGE- & PROJEKTSERVICE GMBH
• Reparaturservice • Bauelemente
• Sonderanfertigungen • **A. Leue** 23 85 99 25 • aleue@aleue.de
Ihr Anliegen - unsere Aufgabe - wir kümmern uns!

HIER KÖNNTE IHRE ANZEIGE STEHEN.

Sperrungen und Umleitungen

WELLINGSBÜTTEL/POPPENBÜTTEL Der Wellingsbütteler Weg wird in den nächsten Wochen von der Kreuzung Rolfinckstraße bis zur Straße Kritenbarg an der Poppenbüttler Landstraße instand gesetzt und erhält eine neue Asphaltdeckschicht.

Die Straßenbauarbeiten dauern von Donnerstag, 18. Juli bis Anfang August. Mit Blick auf die schmalen Fahrbahnbreiten und um die Arbeitssicherheit zu gewährleisten, müssen viele der Arbeiten unter Vollsperrung durchgeführt werden. Umleitungen sollen großräumig ausgeschildert werden.

Bauphasen im Überblick:

- 18. – 19. Juli:** Ab 9 Uhr Beginn der Arbeiten unter Vollsperrung der Kreuzung Rolfinckstraße/Wellingsbüttler Weg hinter der Ampel bis Wellingsbüttler Weg 133.
- 20. – 21. Juli:** Vollsperrung vom Wellingsbüttler Weg 133 bis zur Kreuzung Poppenbüttler Landstraße/Stadtbahnstraße.
- 22. – 23. Juli:** Vollsperrung von der Kreuzung Poppenbüttler Landstraße/Stadtbahnstraße bis Grotenbleken.
- 26. – 27. Juli:** Von Poppenbüttler Landstraße/Kritenbarg bis Poppenbüttler Landstraße/Grotenbleken wird die westliche Fahrbahn stad-

einwärts gesperrt. Die östliche Fahrbahn stadtauswärts bleibt als Einbahnstraße befahrbar.
28. Juli: Sperrung der östlichen Fahrbahn von Poppenbüttler Landstraße/Grotenbleken bis zur Kreuzung Kritenbarg. Der Verkehr wird auf der fertiggestellten westlichen Fahrbahn stadtauswärts als Einbahnstraße geführt. Auch die Kreuzungen Grotenbleken und Kritenbarg inklusive der südlichen Fahrbahn Kritenbarg werden instand gesetzt.
4. August: Arbeiten an der Kreuzung Poppenbüttler Landstraße/Kritenbarg, östliche Fahrbahn stadtauswärts. (os)

Ein Lächeln spenden

HAMBURG Helfen macht Freude und bereichert auch das eigene Leben. Mit einer Spende ab 50 Euro können Leser es möglich machen, dass Hamburger Kinder wenigstens einmal im Jahr unbeschwerter Ferien erleben – ganz ohne Computer und Fernsehen, dafür gemeinsam mit anderen Kindern und Jugendlichen. Auch Bewohner von Pflege- und Altenheimen freuen sich, einmal aus dem tägli-

chen Einerlei herauszukommen. Schon 35 Euro können das ermöglichen, was sonst aus gesundheitlichen oder finanziellen Gründen nicht machbar ist. Wer etwas mehr in betagte Mitmenschen investieren möchte, kann mit rund 60 Euro bedürftigen Hamburger Senioren einen Tag einer Erholungsreise spendieren. Gemeinsam eine Reise zu erleben soll Lebensgeister wieder wecken, neue Kontakte

ermöglichen und sozialer Isolation entgegenwirken. Die Deutsche Hilfsgemeinschaft e.V. bedankt sich herzlich bei allen Lesern, die mit ihrer Spende ein Zeichen für ein menschliches Miteinander setzen. Spenden an die DHG sind abzugsfähig. (os)

Spendenkonto:
Deutsche Hilfsgemeinschaft e.V.
IBAN: DE89 2105 0000 0131 1020 00
BIC: HSHNDE33XXX

Basarkreis sucht Verstärkung

POPPENBÜTTEL Bis zum Martinsfest am 9. November ist es zwar noch eine Weile hin, aber die Vorbereitungen laufen schon. Jeweils mittwochs trifft sich der Basarkreis im

Gemeindehaus der Simon-Petrus-Kirche. Neue Gesichter sind ebenso willkommen wie neue Ideen, die zum Basar passen. Die nächsten Treffen findet statt am 24. Juli, 7. und

21. August, 25. September sowie 9. und 23. Oktober. (ds)

Mittwoch, 24. Juli, 15.30 Uhr,
Simon-Petrus-Kirche,
Harksheider Straße 156

Großer Andrang in Kaltenkirchen

XXXLutz dodenhof feiert nach dem Umbau die große Eröffnung

– ANZEIGE –

KALTENKIRCHEN „Endlich ist es soweit“ freuten sich die Kunden. Bereits vor 9.30 Uhr hatte sich eine stattliche Menschenmenge vor dem Eingang des Möbelhauses gebildet. Nach langen Wochen des Wartens und des Umbaus feierte XXXLutz dodenhof endlich seine Neueröffnung. Aber das Einrichtungshaus punktete dieser Tages nicht nur durch spektakuläre Eröffnungspreise, sondern für die Kunden gab es noch viel mehr: So konnten sich die Kleinen kreativ ausleben, im Kinderland toben oder die riesige Rutsche vor dem Möbelhaus-Portal ausprobieren, während die Großen über Glasscherben gelaufen sind, Preise abgesehen sowie Backhähnchen genossen haben.



Die Kunden strömten in den neuen XXXLutz dodenhof Foto: wb

erwartet den Kunden. Auch die Auswahl an Einrichtungen aller namhaften Hersteller wird mit großer Begeisterung angenommen.

Weiterhin tolle Rabatte

„Wir bieten fachliche Beratung, jahrzehntelange Kompetenz und eine Auswahl, die ihres Gleichen sucht, gepaart mit dem garantiert besten Preis“, betont Maik Gebauer. Die Eröffnungsangebote bleiben auch weiterhin lukrativ:

Hausleiter Maik Gebauer freut sich, dass sein neues Haus so gut bei den Kunden ankommt



„Als Dankeschön bleiben die Preise auch in den kommenden Wochen in allen Abteilungen wie zur Eröffnung“, freut sich der Hausleiter. Darüber hinaus profitieren die Kunden von der Zugehörigkeit von XXXLutz zum größten Einkaufsverband der Branche: „Unsere deutlich günstigeren Einkaufspreise geben wir sehr gerne auf direktem Weg an unsere Kunden weiter“, erklärt Maik Gebauer. Im Einrichtungshaus hat sich einiges verändert. „Die neue Baby-Abteilung ist ein Traum für alle jungen Eltern, die von Kinderwagen bis Möbel mit der kompletten Erstausrüstung aufwartet“, freut sich Gebauer. Auch das neue „Junges Wohnen“ präsentiert sich frisch, trendig und modern. Beim Einkaufs-Erlebnis bei XXXLutz dodenhof bleiben keine Wünsche offen: Vom Einstiegspreis bis zum Luxus-Segment ist nicht nur für jeden Geldbeutel, sondern auch für jeden Geschmack das Passende dabei. (wb)

STELLENANGEBOTE

Call Center Agent (m/w) Stundenlohn 10 € - 20 €

Die WinFone stellt wieder 5 neue Kundenbetreuer in TZ und VZ ein! Sie verdienen 10€-20€/h, haben flexible Arbeitszeiten von 08:00 - 20:00 Uhr und erhalten eine umfangreiche Einarbeitung in einem familiären Team. Einzige Voraussetzung: sehr gute Deutschkenntnisse und Freude am Verkauf. Das klingt hervorragend? Dann bewerben Sie sich per Email unter karriere@winfone.de oder überzeugen Sie uns auf unserer Bewerberhotline von einem Rückruf (040/338833 3300). Wir freuen uns auf Sie!

Staplerfahrer/in (w/m/d) Be- und Entladung mit Stapler, Lager Umschlag Ihr Profil: Deutsch (B1 Level), Gültiger Staplerschein, Bewerben Sie sich A&J EXPORT-PACK GmbH & Co KG www.exportpack.de info@exportpack.de

Pflegeprofis gesucht! Wir suchen ab sofort oder später in VZ, TZ oder 450,- € ex. Altenpfleger/in, Gesundheits- und Krankenpfleger/in, Intensiv- und Anästhesiefachkräfte (m/w) und Pflegehilfskräfte (m/w). Eine übertarifliche Bezahlung inkl. aller Sozialleistungen und weiterer Leistungen sind für uns selbstverständlich. Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter 040/236 483 510 AllcuraMed Personal GmbH

15 Verpacker/innen für leichte Versand-, Lager- und Kontrollarbeiten drg. gesucht. Tel. 040 / 32 22 58

Nette freundliche Haushaltshilfen gesucht, Festanstellung oder Minijob Arbeitszeit Mo.-Fr. vormittags Tel. 633 11 633 o. 0172 78 35 179

Spielhalle in Sasel sucht Verstärkung, gerne auch Rentner/in in Teilzeit oder auf 450,- Euro Tag/Nachtdienst Tel.: 01590 - 1262238

Reinigungskräfte Ahrensburg: Mo.-Do.: 06:15 – 08:30 Uhr Poppenbüttel: Mo.-Fr.: 18:00 – 19:45 Uhr Berne: 3x wö.: 14:00 – 16:00 Uhr RTS GmbH / www.rts.eu Tel.: 040 / 644 10 10

Handwerkshelfer m/w mit Elektro-, Maler- od. Klempnererfahrung Telefon (040) 32 22 58

ROPE-REISEN WIR SUCHEN AB SOFORT in Teilzeit oder auf 450-€-Basis

FAHRER ODER BEGLEITUNG (w/m/d) für die Beförderung von Menschen mit Behinderung in Hamburg Bewerbung bitte an: info@rope-reisen.de oder Tel. 04871 - 625

Die Polizei Hamburg sucht

ANGESTELLTE IM POLIZEIDIENST

für den Objektschutz und Verkehrsordnungsdienst.

Die Einstellung von jeweils 28 Personen ist für den 01.01.2020 sowie 01.04.2020 vorgesehen. Die Einstellung erfolgt unbefristet.

Wichtige Hinweise:
 Die Aufgaben werden überwiegend im Wechselschichtdienst wahrgenommen. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 38,5 Wochenstunden inkl. Pausen.

In dieser Position obliegen Ihnen insbesondere folgende Aufgaben:

- Durchführung von Sicherungs- und Objektschutzmaßnahmen
- Der Dienst erfordert das Tragen einer Waffe
- Überwachung und Regelung des ruhenden Verkehrs und Mitwirkung bei verkehrsordnenden Maßnahmen
- Die Ausübung erfolgt in Dienstkleidung (Uniform), die Ihnen zur Verfügung gestellt wird.

Weitere Informationen zur Aufgabenwahrnehmung, Ansprechpartner und Entgelte entnehmen Sie bitte folgender Internetseite:
www.akademie-der-polizei.hamburg.de/angestellte-bei-der-polizei

Für unsere Frischmärkte im Raum **Hamburg** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Festanstellung **KEINE ZEITARBEIT:**

- **Kassenkräfte m/w/d** (in Voll- und Teilzeit)
- **Studentische Aushilfskräfte m/w/d**
- **Verkäufer m/w/d** (in Voll- und Teilzeit)
- **Fleischfachverkäufer m/w/d** (in Voll- und Teilzeit)
- **Bedienkräfte Frischetresen m/w/d** (in Voll- und Teilzeit)

Sicherer Arbeitsplatz mit Perspektive

- TOP Arbeitsklima
- überdurchschnittliche Konditionen
- vielfältige Gestaltungsmöglichkeiten
- faire Arbeitszeiten

WANTED!

Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen zum Vorab-Check an:
 Quantum Personalagentur · Straßburger Str. 15
 22049 Hamburg · Tel. 040 / 50031124
 edeka@quantum-personalagentur.de

Quantum

Wir ♥ Lebensmittel.

STELLENANGEBOTE

BÜRO-REINIGUNGSKRAFT gesucht! Zuverlässig, mit Erfahrung, Rentner/in, 10 Std. wöchentl. in Stapelfeld, ☎ 040 66 999 08 23.

Reinigungskraft (m/w/d) auf 450 €-Basis gesucht, ca. 26 Std./mtl., Tariflohn, AZ Mo./Mi./Fr. ab 19 Uhr. ☎ 0152/58950121

Rahlstedt, Oldenfelde, Putzkraft für 70 m² Wohnung, 4 Stunden/Woche, 15 €/Stunde, ab August 2019, gesucht. ☎ 040/6 48 18 78

LKW-Fahrer (w/m) für Garten- und Landschaftsbau, FS-Kl. (Altklasse 2) in VZ per sofort gesucht. ☎ 040/63 64 86 30

Reinigungskraft m/w zu sofort auf € 450,00 Basis für Büroreinigung in Hammerbrook gesucht. AZ: Mo. - Fr.: 17.15 h - 19.15 h ☎ 0800-1852347 Mail: info@rs-bergedorf.de

Reinigungspersonal (m/w/d) in VZ/TZ mit FSkl B o. NACHUNTERNEHMER (Gewerbeschein erforderlich) für die Treppenhausreinigung per sofort gesucht. Bewerbungen bitte unter ☎ 040 - 677 13 77.

Arztshelfer/in (m/w/d) ab sofort in Teilzeit für allgemeinmedizinische Praxen gesucht, flexibel, gerne Polyclinisch. Praxis Igor Rybczynski & Partner, Kandinskyallee 14-18, 22115 HH, ☎ 040-7150006

Wir suchen ab sofort freundliche, flexible MFA w/m/d für unsere große Gemeinschaftspraxis im Hamburger Osten (22111), gerne Wiedereinsteiger/in, für ca. 15-18 Wochenstunden. Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter der Nummer 0176-30 45 54 02 zwischen 18-19 Uhr.

Altenpflegefachkräfte (m/w) für stationäre Pflege in namhaften Gesundheits- und sozialen Einrichtungen gesucht! VZ, TZ /450 € Basis! Unser Team freut sich auf Sie! Infos: ☎ (0 40) 5 26 05 60 66

Suche Haushaltshilfe ab August für 3 Std. alle 2 Wochen in Horn. ☎ 040/6 53 71 66

Rezeptionist (m/w/d) für das Hotel Ibis Hamburg Alster Centrum in VZ o. TZ ab sofort gesucht! 040-24829704 o. h1395-gm@accor.com

Service-/Waschkraft (m/w/d) für unseren Friseursalon Katrin Mottschall auf 450 € Basis ab sofort gesucht. ☎ 040-69466656

Kinderarzt sucht Mitarbeiter/in Kinderkrankenschwester (m/w/d) od. Kinder-MFA, zum 1.8.2019 od. später in Norderstedt, f. 4 Std. am Donnerstag Nachm. (Mini-Job) u. gelegentliche Vertretungen. 040/5281535 kinderarzt.norderstedt@gmail.com

Physiotherapeut (w/m/d) in Voll- oder Teilzeit schnellstmöglich in Wandsbek gesucht. ☎ 65681300 / 01724095533

Poppenbüttel, Haushaltshilfe, zuverl., deutschsprachig, 14 tägig 3 Std., 2-Pers. ☎ 0175/8218072

Reinigungskraft gesucht. Wir suchen eine zuverlässige Reinigungskraft für unsere Vereinsräume in Hummelsbüttel auf 450 Euro Basis. Arbeitsumfang dreimal die Woche jeweils drei Stunden. ☎ 0177 2991371

MFA (w/m/d) ab 1.9.2019 gesucht Abwechslungsreiche Tätigkeit in toller Arbeitsatmosphäre Hausarztpraxis am Moorhof Poppenbüttel ☎ 602 1711 praxis@hausarztpraxis-am-moorhof.de

Personaldisponent*in (m/w/d) in Vollzeit gesucht. Lys Handels GmbH ☎ 040-6964807-13

Reinigungskraft gesucht. Wir suchen eine zuverlässige Reinigungskraft für unsere Vereinsräume in Hummelsbüttel auf 450 Euro Basis. Arbeitsumfang dreimal die Woche jeweils drei Stunden. ☎ 0177 2991371

MFA (w/m/d) ab 1.9.2019 gesucht Abwechslungsreiche Tätigkeit in toller Arbeitsatmosphäre Hausarztpraxis am Moorhof Poppenbüttel ☎ 602 1711 praxis@hausarztpraxis-am-moorhof.de

Personaldisponent*in (m/w/d) in Vollzeit gesucht. Lys Handels GmbH ☎ 040-6964807-13

Reinigungskraft m/w/d in TZ/VZ gesucht! ☎ 040-357 04 54 20.

Lagerhelfer/in in Teilzeit ab sofort gesucht. Über-tarifliche Bezahlung. Kontakt: ☎ 040/689163322

Krankenschwester/-pfleger gesucht!! (m/w/d), VZ/TZ Startprämie + Fahrgeld - AUG, Faires Miteinander + Tolle Einsätze SOCCO GROUP GmbH 040/211 117 940

Treppenhausreinigung in Wandsbek. Ca. 2 Std. wöchl. Minijob HSMService 01702180908

Suche Auszubildende (m/w/d) im Reisebüro, Nähe Flughafen, 2019/2020. ☎ 040/5312007

Gärtner/in Neubau für Pflasterarbeiten ab sofort in VZ in Sasel gesucht. Führerschein erforderlich. ☎ 040/63648630

Altenpfleger gesucht!! (m/w/d) VZ/TZ, Startprämie + Fahrgeld - AUG, Faires Miteinander + Tolle Einsätze SOCCO GROUP GmbH 040/211 117 940

Hausmeister m/w/d 400091

6 Bus-Fahrer/innen gesucht mit u. ohne Führerschein! Ausbildung mit Einstellungs-garantie! Finanzierung über Jobcenter möglich! 040/23687168

Küchenhelfer (m/w/d) in Voll-/Teilzeit gesucht. ☎ 040/35 704 54 20

Bauernschänke sucht für den Hamburger Sommer-dom vom 26.7. bis 25.8.2019 Keller-, Tresenpersonal, Servicekräfte, Imbisspersonal, Spüler, Crepesverkäufer, m/w/d. Bitte vereinbaren Sie einen Vorstellungstermin mit Benno Fabricius 0171/ 4252039

Beratungsstelle in Wandsbek sucht BFD vom 01.09.19 Bewerbung an: redweik@jugendhilfe.de

Lkw-Fahrer werden?* Ohne Führerschein? Wir bilden Sie aus. Bildungsgutschein vorhanden? Rufen Sie uns an. Wir freuen uns auf Sie: SVG, Bullerleich 36, 20537 HH, 040/25450112 *m/w/d

Sicherheitskräfte (m/w/d), mit u. ohne §34a-Schein. ☎ 357 045 420

Sozialpädagogische Assistenten (m/w) für spannende Einsätze in Hamb. Kitas, Schulen u. Einrichtungen d. Behindertenhilfe in VZ / TZ o. auf 450€-Basis gesucht. Infos: ☎ (0 40) 5 26 05 60 66

Kirchwerder! Wir suchen ab sofort 2-3 erfahrene Mitarbeiter für die Frühreinigung der öffentlichen Bereiche unseres Kunden (Hotel). Mo-So, mit freien Tagen, ab ca. 5 -max. 8 Uhr, tgl. ca. 3 Stunden. Minijob oder sv-pflichtig. Näheres im Gespräch. Bezahlung nach Tarif und Proficard(HVV). Sie sprechen deutsch oder englisch und sind zuverlässig? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per ☎ 040 35073514 oder E-Mail info@clean-days.de bei der Clean Days Gebäudereinigung Eifestr. 80 EG in 20537 HH

Küchenhilfen m/w/d 400032

Helfer w/m/d f. versch.Tätigkeitsbereiche gesucht ☎ (0 40) 4294 5520

Staatlich anerkannte Erzieher (m/w) in VZ/TZ o. a. 450€-Basis für spannende Einsätze in Hamb. Kitas, Schulen u. Einrichtungen d. Behindertenhilfe gesucht. Infos: ☎(040) 5 26 05 60 66

Wir suchen Dich! Servicekraft / Küchenhilfe TZ/mini (m/w/d) für unsere Kunden in ganz Hamburg. Lys Handels GmbH ☎ 040-6964807-23

Die Stelle für SIE ! Wir suchen Sie als Pflegehelfer/in in Vollzeit, Teilzeit oder auf 450 Euro Basis.- Wir bieten Ihnen gute Arbeitsbedingungen ! - Unbefristeter Arbeitsvertrag, leistungsgerechte Bezahlung, Arbeitszeiten nach Ihren Wünschen, Fahrtkostenbeteiligungen und Sonderzahlungen.Wir freuen uns auf Ihren Anruf ! ☎ (0 40) 5 26 05 60 66

Lohnbuchhalter*in (m/w/d) 450€. Flexibel einstellbare Arbeitszeiten. Lys Handels GmbH ☎ 040-6964807-13

Taxifahrer/in, fest, Aushilfe, Anfänger gern. Intensivkurs ☎ 56 26 47

Datenerfasser/in in Datevsystem auf Minijob-Basis vom Steuerberater nach Hamburg-Hamm gesucht. StB E.Bien/Jordanstr.20, 20535 Hamburg E-Mail bien@stb-bien.de ☎ 040/258004

Buchhalter m/w/d zum nächstmögl. Termin gesucht Wir suchen ein Buchhalter. Arbeitsgestaltung im Büro oder Homeoffice. Kontaktdaten FN 040/88237550 oder HN 01796737473

Spielhalle Vulkan sucht nach Unterstützung in Hamburg (VZ)! Sie lieben Service? Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung unter: www.vulkan-casino.de 030/5300055040 (Fr. Andresen)

Prospektverteiler als Minijob! Verteilerkreis HH-Sasel ca. 20 Std. Monat 12€/ Std. Rosenbauer Immobilien ☎ 040/50695586

Hausmeisterhelfer m/w/d 40 00 91

Helfer (m/w/d)-Süßwaren in Norderstedt ges. VZ, TZ, 450 €, ACCURAT GmbH, ☎ 040-29813480, hamburg@accurat.eu

Qualifizierungsmaßnahme für Rechtsanwaltsfachangestellte. Einstieg jederzeit möglich. Schulung in RVG, FamFG, FamGKG, Erkenntnis- u. Zwangsvollstreckungsverfahren. Förderung über Bildungsgutschein möglich. Info unter: ☎ 040-614 651 o. ☎ 0173-614 06 49 bzw. www.refa-us.de Bildungsträger G. Rußmeyer-Kruse

5 Kurier Express-Postdienstleister (m/w) gesucht mit u. ohne Führerschein! Ausbildung mit Einstellungs-garantie! Finanzierung über Jobcenter möglich! 040/23687168

Nettes Team sucht Garten- Land-schaftsbauer mit Pflastererfahrung, gerne mit FS. 040-74108617

9 Lkw-Fahrer/innen gesucht mit u. ohne Führerschein! Ausbildung mit Einstellungs-garantie! Finanzierung über Jobcenter möglich! 040-23687168

Maschinen-/Anlagen-führer (m/w/d) Hamburg Kombi, 2-Schicht, 13,50 €/h zzgl. BZ Chemie, Wilhelmshurg, Proficard, 040 23880717, jobs-hamburg@hofmann.info Hofmann Personal, Spaldingstr. 77a, HH

Pflegekräfte aufgepasst! PFLEGEN & WOHNEN VARIO sucht ab sofort Pflegefach- und Hilfskräfte in Teil- und Vollzeit. Melden Sie sich bitte unter ☎ 040-2022-3058 bei Herrn Doffiné. Wir freuen uns auf Sie.

Produktions-/Lagerhelfer m/w/d in Vollz. ges. ☎ 040/35 704 54 20

Pflegedienst in Eppendorf sucht Sie als fahrradfahrende ex. Pflegekräfte/ GPA/ Arzthelferin (w/m/d) in TZ oder 450,- € Basis. ☎ 040/48 18 48 von 9-15 Uhr

Allrounder mit handwerklicher Ausbildung in Vollzeit von Hausverwaltung gesucht für Garten-, Renovierungs- und Reparaturarbeiten. PKW-Führerschein erforderlich. ☎ 040-6434000

Sachbearbeiterin/er auf Teilzeitbasis Ihre Aufgaben: telefonische Kundenbetreuung Rechnungen/Liefer-scheine schreiben und Allg. Büro-tätigkeiten Ihr Profil: abgeschlossene Ausbildung als Kauffrau/Mann für Bürokommunikation oder ähnlich. Die Stelle ist zunächst auf 20 Wochenstunden ausgelegt. Wir freuen uns, wenn Sie Ihre Bewerbung an folgende Adresse senden: Greisen Produkt Service GmbH, Gehölzweg 20, 22043 Hamburg Vorzugsweise per E-Mail an Bewerbung@gps-hh.de

Busfahrer werden?* Ohne Führerschein? Wir bilden Sie aus. Bildungsgutschein vorhanden? Rufen Sie uns an. Wir freuen uns auf Sie: SVG, Bullerleich 36, 20537 HH, 040/25450112. *m/w/d

Staplerfahrer Produk-tion (m/w/d), 3-Schicht, 12,50 €/h zzgl. BZ Chemie, Wilhelmshurg, Proficard, 040 23880717, jobs-hamburg@hofmann.info, Hofmann Personal, Spaldingstr. 77a, HH

DU BIST AM ZUG! Ausbildung zum Lokführer (w/m/d) o. Rangierlokfürer (w/m/d) ab 26.08.19 in Hamburg. Mit 100% Jobgarantie! Finanzierung über Bildungsgutschein. Infoveranstaltung Do. 15 Uhr, ☎ 0511-33657133 od. bahn-jobs.de

Mitarbeiter m/w/d zum Verpacken von Modeschmuck in VZ per sofort gesucht. ☎ 040 23 99 88 33 Fa.Aktiv Glockengießereiwall 19 20095 HH

Reinigungskraft (m/w/d) in Teilzeit (20-30 Std. wöchentl.) für 22049 Hamburg gesucht. Arbeitszeit Montag bis Freitag 05:00 bis 11:00 Uhr, Tariflohn. Telefonische Bewerbung unter PLURAL servicepool GmbH 0151 16 11 91 12 oder 0151 16 11 91 16.

Fahrzeugpfleger/ Fahrer (m/w/d) für örtliche Autovermietung in ges. Raum Hamburg ges., VZ/TZ, FS erforderlich. Bitte Bewerbung an: Bewerbung@rother-ps.de

Gestalter/in für visuelles Marketing Umschulung in VZ in 23/24 Monaten, Start 01.08.2019, Förderung möglich! MySchool gGmbH Infos 040 209 40 66-0

Erzieher/SPA gesucht!! (m/w/d) VZ/TZ, Startprämie + Fahrgeld - AUG, Faires Miteinander + Tolle Einsätze SOCCO GROUP GmbH 040/211 117 940

Fachinformatiker/in Fachrichtung Anwendungsentwicklung oder Systemintegration Umschulung in VZ in 21/24 Monaten, Start 01.08.2019, Förderung möglich! MySchool gGmbH Infos 040 209 40 66-0

Pflegedienst in Hamm Sucht ex.Pflegekräfte/GPA/Arzthelferin(W/M/D) in VT,TZ oder 450,-€ Basis. ☎040 250 78 34

Malteser suchen Fahrer (m/w/d) Der Malteser Hilfsdienst sucht per sofort nette Mitarbeiter/innen als Fahrer (450 € oder Teilzeit) für unseren wachsenden Fahrdienst. Auch geeignet für (Früh-) Rentner, Hausfrauen etc. mit Führerschein Klasse 3/B. Offener Bewerbtag am Sa. 20.07. von 10:00-12:00 Uhr oder Bewerbung an: Malteser Hilfsdienst gGmbH, Eichenlohweg 24, 22309 Hamburg, 040-2094080, Fahrdienst.Hamburg@malteser.org

Gartenlandscapsbauer m/w/d oder Gärtner m/w/d *keine Zeitarbeit*. garten@quantum-pa.de, ☎ 040-50031124

Sanitär-/Heizungsmonteur/GWI (m/w/d) dringend gesucht, Herr Unruh freut sich auf Ihren Anruf. ☎ 689177-46, avanti GmbH (AÜG) gew@avanti.jobs

Schlachtereiverkäuferin (w/m/d) gelernt od. ungelernnt, 40 Std./Wo., Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 7.30 - 19.00 Uhr, Sa. 7.30 - 13.00 Uhr. EDEKA Hinrichs, Rahlstedt. E-Mail: hinrichs.nord@edeka.de ☎ 040/67391353

Edeka sucht Kassierer m/w/d in Vollzeit *Keine Zeitarbeit* ☎ 040/500 31124, edeka@quantum-pa.de

Malergesellen gesucht!! (m/w/d) - VZ, Startprämie + Fahrgeld - AUG, Faires Miteinander + Tolle Einsätze SOCCO GROUP GmbH 040/211 117 940

KFZ-Mechatroniker (m/w/d) von freier Werkstatt im Osten HH gesucht. FS, Spaß am Job und etwas Erfahrung erwünscht, Alter egal. Schön & Knauer. (040 - 650 01 10)

Umschulung: Kaufleute für Marketingkommunikation Qualifizierung in VZ in 21/24 Monaten, Start 15.08.2019 Super Jobchancen! Förderung möglich! MySchool gGmbH Infos 040 209 40 66-0

Gestalter/in für visuelles Marketing Umschulung in VZ in 23/24 Monaten, Start 01.08.2019, Förderung möglich! MySchool gGmbH Infos 040 209 40 66-0

Kurier Wollen Sie vor- oder nachmittags Auslieferungsfahrten auf selbst. Basis mit eigenem Fahrzeug machen? Oder auch ganztägig? Rufen Sie einfach bei City Express an. ☎ 040-25408050

Berufskraftfahrer (m/w/d) Kl. C gesucht! Wir suchen ab sofort einen Kraftfahrer für Vollzeit und Teilzeit (gerne Rentner), für die Belieferung einer Drogeriekette in Hamburg. Bei Interesse rufen Sie uns gerne an: ☎ 0170/ 805 5988

Kaufleute im Groß- und Außenhandel Umschulung in VZ in 24 Monaten, Start 15.08.2019, Förderung möglich! MySchool gGmbH Infos 040 209 40 66-0

Reinigungskräfte m/w/d, auf Minijob-Basis, von Montag bis Freitag ab 17.00 Uhr in HH-Wandsbek ab sofort gesucht. Gute Deutschkenntnisse zwingend erforderlich. Bewerbung: Eins Plus Gebäudeservice GmbH, info@einsplus-gebuedeservice.de ☎ 040 / 53 00 47 64

Reinigungskraft m/w in TZ für Büros u. Privathaushalte mit Vertrag gesucht ☎ (0 40) 18 16 91 55

Pflegehelfer m/w/d mit Erfahrung für Dienste am Wochenende auf 450€-Basis gesucht. Bewerbungen an: ELIM Seniorencentrum Eppendorf, Frickestraße 22, 20251 Hamburg Frau Schewe ☎ 040-460634-12 , E-Mail: schewe@fegn.de

Wir suchen für **Poppenbüttel Vorarbeiter Reinigungskraft (w/m/d)** mit Führungserfahrung und guten Deutschkenntnissen Arbeitszeit: 4 Std., 5.30 bis 9.30 Uhr (Mo-Sa)  **Bewerbungen: 0176-1298 01 25**

STELLENGESUCHE

Altenpflegerin bietet Hilfe für zu Hause für Senioren an. Behandlung und Hauswirtschaft. ☎ 0162/1976915

Gartenarbeit gesucht, zuverlässige und schnelle Erledigung. ☎ 0176/67395481

Rüstige Rentnerin bietet Hilfe im Haushalt, Barmbek-Denhaide, Minijob, ☎ 0176/69181667

Bilanzbuchhalter, Rentner, ,stdw., Einkommensteuer, Bilanz, EUR, Elster + Lexware. ☎ 0178/7218319

Junge zuverlässige und fleißige Frau sucht Arbeit im Haushalt, Einkaufshilfe. ☎ 0159 01 01 78 73

Ich mag Hausarbeit! Deutsche erfahrene Haushaltshilfe bringt Glanz in Ihre Wohnung. ☎ 0176/28004201

Versierte Reinigungskraft sucht Arbeit im Büro, Praxis und privatem Haushalt. ☎ 0162/ 96 26 823

Versierte Reinigungskraft sucht Arbeit im Büro, Praxis und privatem Haushalt. ☎ 0162/ 96 26 823

Pole sucht Gartenarbeit, Jahrespflege und Winterdienst. Kontakt unter: ☎ 0176-49 29 61 46

ANKAUF

Frau Strauß kauft !!!-Pelze 040 33377020 Damenbekleidung, Porzellan, Kristall, Zinn, Näh-, Schreibmaschinen, Hand- Reisetaschen (MCM, Louis Vuitton) Schallplatten, Uhren, Münzen, Militaria, Mode- Bernstein- Silber- Goldschmuck. 040/33377020

planetderbuecher.de kauft Bücher aus den Bereichen Natur, Geschichte, Philosophie. Dipl.-Kfm. (FH) Dirk Cordes. 0170/232 6211

MADI Schrott + Metalle - Ankauf aller Schrottsorten. Wiegung + Bezahl. vor Ort. www.madi-schrott.de, 0157-71481154 o. 0171-9001932

!! Achtung !! Seriös !! Profitieren Sie von unserer seriösen Abwicklung und jahrelanger Erfahrung!! Pelze Porzellan Näh-/ Schreibmaschinen Teppiche Bilder Schallpl. Puppen Pfeiffen Briefmarken Bücher Römer Sammeltassen Wandteller Garderobe Trachten Fingerhüte Perücken Tischwäsche altes Spielzeug Antiquitäten Schmuck/Modeschmuck auch def. u.v.m. ✓ Durch unsere hohen Ankaufpreise werden fast alle unsere Angebote angenommen 0157 747 93 391 HH € Zahle bar €

Orden und Urkunden Zahle Sammler-Höchstpreise f. Uniformen, Säbel, Dolche, Pickelhauben, Reservistenkrüge, alte Gold- u. Silbermünzen, Ritterkreuz, EK I u.EK II, Luftwaffenpokal, Militärfotoalben I.u.II. Weltkrieg alles von d. Marine- Luftwaffe-Heer u. Kaiserzeit, ganze Sammlungen. Biete für Deutsches Kreuz in Gold mit Urkunde bis 1.500,-€. ☎ 040/76 42 98 05 priv.

Orientteppiche kauft ☎ 37502888 + 0172/4008660

Modelleisenbahn Modellautos und Modellbausätze, alle Spuren und Größen kauft Fa. S. Rothmann. Kostenl. Hausbesuche. ☎ 040-65729008, www.modellbau-hh.de

Filmplakate etc. kauft: ☎ 52595543

Whisky, Cognac, Raritäten von Sammler gesucht. Gerne aus Nachlassen. Ab 17:30 ☎ 040/76904081

HHer Sammler kauft Militaria, Münzen, Uhren , Silber & Antikes. Bitte alles anbieten. Andreas Hetke ☎ 04101-859396

Fahrräder, Zinn, Uhren. 75666141

Kaufe: Eichenmöbel, Uhren, Bestecke, Mode-, Gold-, Silberschmuck, Puppen, Bernstein, Koralle. ☎ 0152/ 1785391

Briefmarken + Münzen, kleine u. große Sammlungen/Positionen kauft zu fairen Preisen: Rasche-Verlag, 040/86699100 oder 0171/2436624, tägl. bis 20 Uhr. Bewertung u. Hausbesuche kostenlos.

Fotoapparate, Musikinstrumente, Schallplatten, CD-Sammlung kauft. 040/4397663 od. 0170/3130603

Kleidung jed. Art u. ganze Nachlässe gegen Barzahlg. ☎ 040-20951836

Teakmöbel, dänisch, 60er, Einzelstücke oder Kompletteneichtung, von privat gesucht. ☎ 0171/762 88 88

Suche älteres Kaffee-, Essservice ab 12 Pers., ☎ 0421/562211

Alte Rolex, Omega, lwc und mehr auch defekt + Ersatzteile 20951836

Schallplatten u. CD's 04040196060

Auktion-Barankauf kostenl. Schätzungen: Briefmarken/Briefe/Münzen. Auction Galleries Hamburg vormals Schwanke GmbH. ☎ 040-337157

Musikinstrumente a. def 20951836

Zinn/Silber per gr. 0176-63699645

Su. Pelze, Schmuck, alte Orientteppiche uvm. ☎ 0152/05368202

VERKAUF

Flaggen (div. Motive), Deko-Figuren, Angelzub., Geschenkart., Pflanztöpfe, Vasen: BUHK, Wandsbk. Ch. 193

Golfausrüstung, gebraucht, komplett zu verkaufen. Anrufe unter: ☎ 040 - 536 56 30

Pflegerollstuhl im besten Zustand mit Sitzbreite von 55cm günstig zu vergeben. Preis ist Vhs ☎ 604 84 10

Mehrzwecksauger, Kärcher, Preis 35 €. ☎ 040/60 68 50 99

Stromgenerator (Güde) GSE 950, Preis VS. ☎ 040/60 68 50 99

HEIMAT-ECHO
WOCHEENZEITUNG FÜR HAMBURG'S NORDOSTEN

Telefon: 040 / 55 44 724 - 50
Fax: 040 / 603 16 52
www.heimatecho.de

Auflage 52.488 Exemplare
Verteilung im Alsterland, den Walddörfern, in Teilen von Rahlstedt und stadtangrenzenden Orten

Verlag
Verlagsgesellschaft Hanse mbH & Co. KG
Eulenkrukgstraße 27 · 22359 Hamburg
040 / 55 44-724 50

Geschäftsführung
Claas Schmedtje
Ulf Kowitz

Redaktion
Sus

Schach-Turnier für jedermann

DÄHNE-POKAL steigt auch in Bergstedt



Auch die beiden Jugendmannschaften des BSK, dabei auch eine für Jugendliche unter zwölf Jahren, freuen sich über weitere Mitspieler

BERGSTEDT – Schachfreund? Im Verein? Oder „nur“ Hobbyspieler? Ganz egal, zum Dähne-Pokal-Einzel-Turnier sind Schachfreunde jeden Alters herzlich willkommen.

Auch in diesem Jahr beteiligt sich der Bergstedter Schachklub (BSK) an der Ausrichtung des bekannten Dähne-Pokal-Einzel-Turniers. Angesetzt sind drei Vorrunden jeweils dienstags um 19 Uhr: die erste am 30.7. für alle, für die Gewinner die zweite am 6.8. und Runde drei am 13.8. Wie bei Pokalspielen allgemein üblich, wird im K.O.-System gespielt, die Paarungen werden um 18.50 Uhr unter den Anwesenden ausgelost. Weitere Bedingungen: Jeder Spieler hat zwei Stunden für 40 Züge und 30 Minuten für den Rest der Partie zur Verfügung. Eine vorherige

Anmeldung ist nicht erforderlich, Kosten entstehen nicht. Man kann den Abend auch nutzen, um sich mal im Bergstedter Schachklub umzusehen oder eine Übungspartie mit BSKlern zu spielen. Infos gibt es bei Olaf Wolna unter Tel. 0176 53374371.

Übrigens: Trainiert wird nicht nur im Verein, sondern auch an umliegenden Schulen. Die vom BSK betreute Stadteilschule Bergstedt konnte sogar schon das bekannte Schulschachturnier „Rechtes Alsterufer gegen Linkes Alsterufer“ gewinnen. Der BSK hat drei Mannschaften in drei Hamburger Ligen. Wer mitspielen oder sich als Gast an einem der Klubturniere beteiligen möchte – auch als Anfänger –, ist willkommen. (sl)

☑ **Senator-Neumann-Haus, Willi-Becker-Saal, Heinrich-von-Ohlendorff-Str. 20**

Ausflug an die Flensburger Förde

SASEL/POPPENBÜTTEL Der Bürgerverein Sasel-Poppenbüttel unternimmt einen Tagesausflug nach Flensburg, die Stadt an der Förde. Flensburg ist mehr als Erotikversand, Kraftfahrt-Bundesamt, Bier und Handballverein. Es ist die drittgrößte Stadt Schleswig-Holsteins, die nördlichste kreisfreie Stadt Deutschlands, hat ein einzigartiges Flair und ist

einfach typisch norddeutsch. Anmeldung und Einzelheiten bei L. Schulz, telefonisch zu erreichen unter 6066267. (ds)

☑ **Donnerstag, 25. Juli, Abfahrt 8.15 Uhr ab Saseler Markt, 8.30 Uhr ab Poppenbütteler Markt**

Rettungseinsatz in Volksdorf



VOLKSDORF Eine 81-jährige Frau erlitt am Freitag, 12. Juli in der Volksdorfer Haspa-Filiale einen Schwächeanfall. Polizei, Rettungswagen und ein Hubschrauber waren im Einsatz. Angehörige der 81-Jährigen waren ebenfalls vor Ort. Die Frau wurde schließlich mit dem Rettungswagen ins Krankenhaus Barmbek gebracht. Die Polizei sperrte die Straße Im Alten Dorfe in Höhe der Haspa für eine halbe Stunde. (os)

Aufregung herrschte vergangenen Freitag an einem Volksdorfer Knotenpunkt



ZEUGEN GESUCHT

Am Mittwoch (26. Juni 2019) haben Unbekannte zwischen 9.20 und 9.30 Uhr mein am **Speersort 1**, direkt vor dem ZEIT Café (torrefaktum), geparkten **Opel Zafira** geöffnet und neben Bargeld, dem großen Rollkoffer mit kompletter TV-Videoausrüstung auch meine Laptop Tasche mit Inhalt gestohlen. Darin: Ein iPhone 4, ein MacBook Pro sowie externe Festplatten, USB-Sticks, Speicherkarten mit meinen gesamten beruflichen und privaten Daten sowie aller Sicherheitskopien! Der oder die Täter flüchteten daraufhin vom Fahrzeug. Ein Mann, ca. 40 Jahre alt, Glatze oder sehr kurze blonde Haare, rote Oberbekleidung flüchtete mit den Taschen über die **Bucerusstraße** in Richtung Schopenstehl/Speicherstadt am Hofbräuhaus vorbei. Bilder der gestohlenen Gegenstände:



Wer Hinweise zum Verbleib geben kann - vor allem des PCs und der Festplatten - wird dringend gebeten, sich zu melden! Auch anonym! **BELOHNUMG! BITTE HELFEN SIE! DANKE!**

Florian Büh – 0170-54 57 112 – Diebstahl@BUH.net



Einfach Urlaub,
weil ich hier
ankommen und
mich rundum
wohlfühlen kann.

Jetzt buchen
unter **+49 (0)40 696352-580**
oder auf **aja.de**.

Folgen Sie uns auf **Instagram**
und **Facebook**.

aja
Travemünde
4 Nächte ab
312€*
p. P. im DZ
mit HP

**JETZT
SCHNELL
BUCHEN**

* Preise pro Person/Aufenthalt im Doppelzimmer mit Halbpension. Angebot ganzjährig buchbar, ausgenommen Feiertage, tägliche Anreise, limitiertes Kontingent, auf Anfrage und nach Verfügbarkeit. Einzelzimmer-, Wochenend-, Kategorie- und saisonale Aufschläge.

a-ja Resort und Hotel GmbH · Lange Straße 1a · 18055 Rostock · aja.de

